



11 Jahrgang

WIR in GELDERN

dasStadtMagazin Nr.4 | 2015 | August | September

LineUp geldernsein

14.-16. August 2015
in Geldern am Holländer See

Freitag 14. August 2015

18 bis 24 Uhr | Einlass: 17 Uhr
18:00 Diversitiy Zero
19:00 Steen
20:15 NinetyFour X
21:30 Trailer Park Sex
23:00 Aeverium

Samstag 15. August 2015

13 bis 24 Uhr, Einlass: 12 Uhr
13:00 Moanjam
14:00 Dollars'n Dimes
15:15 Rafiki
16:30 Fools Errant
18:00 Sebel & Band
19:30 Space Bee
21:00 Leif de Leeuw Band
22:30 Paperstreet Empire

Sonntag 16. August 2015

12 bis 21 Uhr, Einlass: 11 Uhr
12:00 Meine Zeit
13:00 Betrayers of Babylon
14:15 Void
15:30 Ela Querfeld
16:45 Kochkraft durch KMA
18:00 The Tideline
19:15 Was Wenns Regnet
20:30 Mondo Mashup
Soundsystem

musiksofrischwiedasbier

9.8.2015

Kunst- und
Kreativmarkt
Glockengasse

20.9.2015

Weltkindertag

26.9.2015

LandLebenMarkt

Straßenmal- Wettbewerb 8.&9. August 2015





Mein Strom. Mein Erdgas. Mein Treuebonus.

Kunden, die gleichzeitig unseren Strom und unser Erdgas beziehen, können sich freuen. Denn wir belohnen diese Kundentreue mit 5 % Rabatt auf Ihre Erdgaskosten. Neugierig geworden? Nähere Infos zu unserem Treuebonus gibt's unter der kostenlosen Service-Telefon-Nr. 0800 9333 000. Also rufen Sie an!

www.stadtwerke-geldern.de



**Stadtwerke
Geldern**

Strom, Wasser, Gas und mehr als das

Bitte Sommer, bleib!

Liebe Leserinnen und Leser,

der Sommer hat sich doch noch Bahn gebrochen und ich hoffe für Sie – vor allem aber für die zahlreichen Veranstalter, denen ich ganz fest die Daumen für ihre Projekte drücke, dass die Großwetterlage weiter so bleibt. Auch in dieser Ausgabe weisen wir Sie auf viele Veranstaltungen in Geldern hin. Alle, da bitten wir um Verständnis, werden wir nicht schaffen.

Ich hoffe, Sie konnten und können während der Ferien mal abschalten. Für die Bürgermeisterkandidaten gilt das wohl nicht. Sie sind in diesen Wochen viel unterwegs und man kann ihnen nur zurufen: Bald ist der mit Spannung erwartete Termin, Sonntag, 13. September, erreicht. Dann haben die Wählerinnen und Wähler die Entscheidung über den Chefposten im Rathaus. Und vielleicht, falls es zu einer Stichwahl kommt, noch einmal am 27. September. Wichtig ist dabei eines: Gehen Sie wählen! Es wäre doch für niemanden zufriedenstellend, wenn nur ein geringer Anteil der Bevölkerung letztlich entschieden hat.

Sich dafür entschieden, dem Holländer See Gutes zu tun, haben die Pfadfinder, der Angelverein, die DLRG und die Stadt Geldern. Da wurde gemeinsam angepackt, um die Wasserqualität zu verbessern. Das nenne ich mal eine „gute Tat“. Nicht nur, weil man dort so schön „geldernsein“ kann. Vom 14 bis 16. August steigt wieder das beliebte Musikfestival. Infos in diesem Heft.

Und dann möchte ich noch Leni Giesen „Tschüß“ sagen. Viele kennen sie als Politesse, die (darf man das eigentlich schreiben) auch mal ein Herz für „Parksünder“ bewies. Zumindest eilte ihr der Ruf voraus, dass sie auch schon mal mit „kritischem Blick“ den Fahrer eines Handwerksfahrzeuges ansprach und sich erkundigte, ob er das Fahrzeug nicht versetzen könnte. Oftmals klärte sich die Situation rasch – und ohne Knöllchen. Verkehrsüberwachung mit Rückgrat – aber auch mit Herz. Jetzt geht sie in den Ruhestand. Mach's gut Leni!



Letzte Tour mit Erfassungsgerät: Leni Giesen (2. von rechts) genießt jetzt ihren Ruhestand – und die Kollegen vom Ordnungsamt gratulierten.

Wir wünschen Ihnen viel Vergnügen bei der Lektüre von WIR inGELDERN und noch einen schönen Sommer.

Machen Sie was draus!

Es grüßt Sie herzlich

Ihr WIR inGELDERN-Team

Herbert van Stephoudt

Jetzt für alle Automarken!

Herbrand-Werkstattservice zum günstigen Preis.

Ab sofort bieten wir in unserem Center in Geldern, zusätzlich zum bewährten Mercedes-Benz Service, Wartungen und Reparaturen für alle Automarken an.

Gerne erstellen wir ein individuelles Angebot für Ihr Fahrzeug.



VW · OPEL · TOYOTA · AUDI · BMW · FORD · SKODA · FIAT · SEAT · U.V.M.

Herbrand.

Herbrand GmbH
Geldern, Weseler Straße 158
Telefon (0 28 31) 93 81 - 0

www.herbrand.de

Unser Service für Sie:

Täglich nach Terminvereinbarung
Hauptuntersuchung (inkl. Abgasuntersuchung) durch den TÜV Rheinland.



TÜVRheinland®
Genau. Richtig.

Historischer Verein zeichnet aus:

Unsere Besten in Geschichte

Zwölf Abiturienten mit herausragenden Leistungen im Fach Geschichte zeichnete der Historische Verein für Geldern und Umgegend mit einem Preis aus. Wie dessen Vorsitzender, Gerd Halmanns (unser Bild), mitteilte, wurden die Auszeichnungen im Rahmen der schulischen Abschlussfeiern verliehen. Die Preisträger, die je ein Buchpräsent von der geldrischen Geschichtsvereinigung erhielten, sind: Lena Marie Wimmers und Jeremias Naton (Lise-Meitner-Gymnasium Geldern), Thorben Kleinstäuber und Susanne Böhme (Friedrich-Spee-Gymnasium Geldern), Karen Funken und Susanne Langner (Gymnasium Straelen), Jan Nellesen und Cora Litwinski (Gymnasium Kevelaer), Julia Grimm und Julia Kelders (Liebfrauen-Schule Geldern) sowie Albion Haliti und Lukas Nacke (Berufskolleg des Kreises Kleve in Geldern). WIR in GELDERN und der Historische Verein gratulieren den jungen Geschichtsforschern sehr herzlich. ■



Neue Spielgeräte für den Außenbereich

Los geht die Fahrt: Die Kinder des Montessori Kinderhauses St. Adelheid in Geldern freuen sich über drei neue Fahrzeuge für den äußeren Spielbereich des Kindergartens. Mithilfe der Unterstützung der Volksbank an der Niers konnten die alten Spielgeräte durch neue ersetzt werden, sodass die Kinder endlich wieder durch das Gelände fahren können. Kindergartenleiterin Birgit Kirchner bedankte sich gemeinsam mit den Erzieherinnen sowie Irene Bones vom Förderverein und natürlich allen Kindern bei Markus Bexte, dem Geschäftsstellenleiter der Volksbank in Geldern. Nach dem gemeinsamen Foto konnten die Kinder gleich damit beginnen die neuen Fahrgeräte auszuprobieren und hatten daran sichtlich Spaß.



Endlich neue Spielfahrzeuge: Kindergartenleiterin Birgit Kirchner, Katrin Janßen und Anita Blix (beide Erzieherin), Irene Bones vom Förderverein und Erzieherin Annette Staßen freuen sich gemeinsam mit Geschäftsstellenleiter Markus Bexte (Bildmitte) und natürlich allen Kindern über die neuen Geräte (von links)

Volksbank gratuliert Pfadfinderstamm Geldern-Hartefeld zum Jubiläum

Die Volksbank an der Niers hatte zum 35-jährigen Jubiläum dem Pfadfinderstamm Geldern-Hartefeld eine besondere Unterstützung zukommen lassen. Eine großzügige Spende ermöglichte die Anschaffung eines neuen Aufenthaltszeltes, das bereits beim Jubiläumslager an Pfingsten hervorragende Dienste geleistet hat. Die beiden Vorsitzenden des Pfadfinderstamms Geldern-Hartefeld Dennis Tenhaef (links) und David Wormann bedankten sich bei Bärbel Rademacher, Geschäftsstellenleiterin der Volksbank in Hartefeld, für die wertvolle Unterstützung der Vereinsarbeit.



Gut Pfad: Die Vorsitzenden des DPSG Stamms Geldern-Hartefeld Dennis Tenhaef und David Wortmann mit Bärbel Rademacher, Geschäftsstellenleiterin der Volksbank Hartefeld, vor dem neuen Aufenthaltszelt

Neue Außensportanlage für die Liebfrauenschule Geldern.

Ganz neu gestaltet wurde in den zurückliegenden Monaten die große Außensportanlage der Liebfrauenschule Geldern. Diese verfügt unter anderem über eine Rundlaufbahn, 100-/110-Meter Sprintbahnen, jeweils vier Kugelstoßkreise und Weitsprungbahnen, eine Multifunktionsrasenfläche sowie einen Innenraum, der für unterschiedliche Sportarten genutzt werden kann. Zugute kommt dieses den Schülerinnen und Schülern des bischöflichen Berufskollegs und der Realschule. Sparkassenbetriebswirt Patrick Tekook (hinten, 5. v. re.) von der Sparkasse Krefeld, die sich an den Kosten diverser Außensportgeräte beteiligt hatte, sowie Johannes Kempkens (li.) als Vorsitzender des Fördervereins des Berufskollegs, der die Finanzierung eingefädelt hatte, inspizierten nun die neue Anlage gemeinsam mit den angehenden Sportabiturienten des Berufskollegs und Schulleiter Bernd van Essen (2. v. re.) sowie Lehrer Thomas Habig (2. v. li.).



Brandschutzerziehung bei der Feuerwehr Sich retten lassen kann man lernen



Löschgruppenleiter Carsten Holzweiß und sein Stellvertreter Daniel Treekernahmen sich viel Zeit für die „vorwitzigen Raben“ der städtischen Kita vom Hartefelder Waerderweg. Darüber freute sich auch Betreuerin Martina van der Pettkä.

Da wurde es den „vorwitzigen Raben“ der Kita am Hartefelder Waerderweg doch ein wenig unheimlich: Die Mannschaftsräume des Feuerwehrhauses waren voller Rauch. Die Kinder sahen kaum die Hand vor Augen und der stellvertretende Löschgruppenleiter Daniel Treeker suchte die Kids in voller Montur, begleitet von den Geräuschen der Atemschutzausrüstung. Diesmal war es nur ein harmloser Nebel, den er und sein Chef Carsten Holzweiß von der Löschgruppe Hartefeld-Vernum eigens für die jungen Gäste erzeugt hatten. „Wir wollten Euch mal zeigen, wie wenig auch die Feuerwehrleute in so einer Situation sehen können. Da dürft Ihr Euch nicht verstecken. Macht Euch bemerkbar, wenn ein Feuerwehrmann Euch sucht“ appellierte Löschgruppenleiter Carsten Holzweiß an die Kinder. Es war nicht die einzige Erklärung während der Brandschutzerziehung in Hartefeld. Zum Erlebnis wurde auch die Rückfahrt zur Kita: Mit dem großen Löschfahrzeug. ■

Vier Brücken für den Nierspark



Gaben drei Brücken über den Brauershofgraben im Gelderner Nierspark zur Nutzung frei: Bauunternehmer Paul van Boekel, Projektleiter Gunnar Schmidt und Tiefbauamtsleiter Frank Hackstein von der Stadt Geldern, Wolfgang Wellen vom Wachtendonker Ingenieurbüro Jansen und Bauleiter Aloys Berendsen vom Tiefbauer van Boekel.

Drei neue Brücken für Fußgänger und Radfahrer stehen im Gelderner Nierspark zur Verfügung. Sie verbinden nun Issel-Kendel- und Netteweg mit dem Wirtschaftsweg Am Niersauen. Gemeinsam mit der Bauunternehmung van Boekel aus Kevelaer und dem Ingenieurbüro Jansen erfolgte die Bauabnahme der Übergänge durch die Stadt Geldern. Auf das nächste Bauwerk dürften sich nicht nur die Anlieger freuen. Eine weitere Brücke soll die Überquerung der Niers ermöglichen. Damit erhalten die Radler und Fußgänger eine Verbindung zur Straße Am Goltenhof. Hierfür investiert die Stadt Geldern weitere 150.000 Euro. ■

Neue GoKarts für den offenen Ganzttag St. Adelheid

Daumen hoch für die großen Dino GoKarts: Die Kinder des offenen Ganztags der St. Adelheid Grundschule in Geldern freuen sich über zwei neue Spielfahrzeuge. Eine Spende der Volksbank an der Niers ermöglichte die Anschaffung der neuen Fahrgeräte, auf welche sich alle Kinder der Grundschule ganz besonders freuten. Vom ersten Tag an sorgen die GoKarts für viel Spaß. Die Leiterin der Ogata, Doris Deselaers, und zwei ihrer Mitarbeiterinnen, Helga Hülsmann und Erika Dalmanns, bedankten sich gemeinsam mit den Kindern bei Markus Bexte, Geschäftsstellenleiter der Volksbank in Geldern, für die Unterstützung. Für das Foto waren die Kinder bereit, einen kleinen Boxenstopp einzulegen, doch danach ging es direkt weiter mit der Fahrt!



Markus Bexte, Volksbank an der Niers, gemeinsam mit Doris Deselaers, Leiterin des offenen Ganztags, sowie den Mitarbeiterinnen Helga Hülsmann und Erika Dalmanns und den fröhlichen Kindern der Grundschule St. Adelheid (von links)

Ponter Bouleturnier mit Rekordbeteiligung



Geschick und Augenmaß: Manfred Weihofen (erster Vorsitzender der Boulefreunde Pont), Björn Pusnik (Volksbank Pont), Oliver Droop und Arnold Thißen (beide Boulefreunde Pont) (v.l.n.r.)

Bei idealen Wetterbedingungen startete die mittlerweile achte Auflage des Ponter Bouleturniers, das inzwischen weit über die Landesgrenzen hinaus bekannt ist. Dieses Mal mit einer Rekordbeteiligung von 96 Doublettes, also 192 Spielern und vielen weiteren Gästen. Mit Boulespielern aus ganz NRW sowie Belgien und den Niederlanden gab sich ein buntes Teilnehmerfeld aller Altersklassen und Könnensstufen zu Pfingsten ein Stelldichein in Pont. In guter Turniertradition glich die Wiese neben dem Sportplatz einem Campingplatz: bestes Zeichen, dass es den Gästen in Pont gefällt.

Gegen 19.00 Uhr standen mit Rob Janssen und Johan van Maris die Sieger des achten offenen Ponter Bouleturniers fest. Für den ersten Platz gab es die stattliche Prämie von 150 Euro von insgesamt fast 1.000 € Preisgeld. Für alle steht fest: Pfingsten 2016 sind wir wieder da.

Förderverein des St. Antonius Kindergartens sagt „Danke“

Seit Jahren unterstützt die Volksbank an der Niers den St. Antonius Kindergarten in Pont. Zahlreiche Anschaffungen und Projekte konnten bis heute mit Hilfe der Förderung durch die Volksbank umgesetzt werden. Ein besonderes Dankeschön für die regelmäßige Unterstützung erhielt die Volksbank jetzt im Rahmen des Kinderkunstworkshops, dem jüngsten Projekt des Kindergartens. Daniela Linßen (rechts) vom Förderverein des Kindergartens überreichte Dorothee Deselaers, Mitarbeiterin der Volksbank Pont, ein von den Kindern erarbeitetes Kunstobjekt. Der farbenfrohe Stuhl, wurde unter Anleitung vom Künstler Aloys Cremers von den Kindergartenkindern fantasievoll gestaltet und nun voller Stolz übergeben.



Wir sagen Danke: Daniela Linßen (rechts) vom Förderverein des Kindergartens und die kleinen Künstler überreichen Dorothee Deselaers, Mitarbeiterin der Volksbank Pont, eines ihrer Kunstwerke als Dank für die regelmäßige Förderung des Kindergartens

Ponter Schützen - Neuer Schießstand und neues Gewehr



Kimme – Korn – Ran: Martin Behrendt (Schatzmeister), Egbert Schimke (Geschäftsführer), Frank Naß (erster Brudermeister), Björn Pusnik (Volksbank), Stefan Ingenda (Schießmeister) sowie die Jungschützen Marvin Schimke, Torsten Hippler und Bastian van der Bloemen auf dem neuen Schießstand (v.n.l.)

Die St. Antonius - St. Sebastianus Bruderschaft Pont hat ihren neuen Schießstand im „Haus der Vereine“ bezogen. Auf der Schießanlage können die Sport-schießgruppen der Senioren und Jugendlichen des über 180 Mitglieder zählenden Vereins ihre Zielgenauigkeit unter Beweis stellen. Dank der Unterstützung durch die Volksbank an der Niers konnte ein neuer Seilzug für die Schießanlage sowie ein neues Gewehr angeschafft werden. Björn Pusnik, Geschäftsstellenleiter der Volksbank in Pont, besuchte die Schützen beim Training und war schnell davon überzeugt, dass die Volksbank mit Ihrer Spende buchstäblich „ins Schwarze getroffen“ hat.

Erste „treue Gewinnerin“

Jeden Monat verlosen die Stadtwerke Geldern, im Rahmen der Aktion „Treue gewinnt“, einen 200 Euro Gutschein an eine treue Kundin oder an einen treuen Kunden. Anfang des Monats wurde die erste Gewinnerin ausgelost.

Es gratuliert Heinz-Josef Freitag, Geschäftsführer Stadtwerke Geldern, der Veerterin Agnes Zscharnack zum Gewinn und wünscht ihr viel Spaß beim Shoppen in Geldern!



Lyra für Trommlercorps Walbeck

Zum Beginn der diesjährigen Straßensaison freut sich das Trommlercorps Grün-Weiß Walbeck über eine neue Lyra. Dank der großzügigen Spende der Volksbank an der Niers und der Firma Hermen Anlagentechnik konnte das neue Instrument finanziert werden und kam bereits beim Umzug der Walbecker Spargelprinzessin und anlässlich des großen Festumzuges zum Bundesköniginntag in Walbeck zum Einsatz. Im Namen des Vereins bedanken sich Michael Weymans, als 1. Vorsitzender, Werner Linßen, als Initiator der Spendenaktion, und Marius Lentz, als Spieler des neuen Instruments, ganz herzlich bei den Sponsoren.



(v. l. n. r.: Michael Weymans, Johannes Hermen (Hermen Anlagentechnik), Marius Lentz, Heinz-Theo Pasch (Volksbank an der Niers), Werner Linßen)

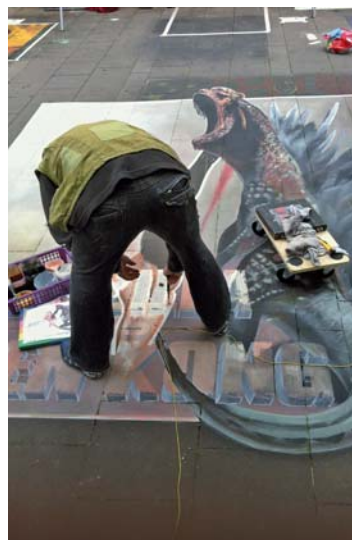
2 x 80 Jahre an einem Tag:



Einen solchen Geburtstag besucht Gelderns Ortsbürgermeister Johannes Leurs auch nicht alle Tage: Gerda und Georg Scholz vom Rosengarten in Geldern feierten am 18. Juni gemeinsam ihren 80. Geburtstag. Ein außergewöhnliches Ereignis in unserer Stadt, auf das uns Andrea Groterhorst aus Kevelaer hingewiesen hat. Sie übersandte uns auch das schöne Foto. Ihr dafür vielen Dank und an Gerda und Georg Scholz ein herzlicher Glückwunsch vom gesamten WIR inGELDERN-Team! ■

Straßenmalwettbewerb 8. & 9. August 2015

Gelderns City mit Musik, Malerei



Was ist nicht alles schon geschrieben worden in mittlerweile 38 Jahren Straßenmalwettbewerb? Der größte Straßenmal-Wettbewerb der Welt! Die besten Straßenmaler aus aller Welt zu Gast in Geldern! Eine der ältesten Veranstaltungen dieser Art weltweit.

Fakt ist, in jedem Jahr treffen sich Straßenkünstler aus Nah und Fern auf Einladung des Werbering Geldern und des Premiumsponsors, der Sparkasse Krefeld zu einer Veranstaltung, die weit und breit ihresgleichen sucht. Klar, Top Straßenmaler findet man mittlerweile auf vielen bekannten Festivals, bei Funkausstellungen, Expos, Olympischen Spielen und sogar bei der Fußball-WM. Aber nirgends ist die Mischung von Jung und Alt, von Profis und Amateuren so augenfällig wie in Geldern. Und das ist schließlich auch das Besondere. Trotzdem ist es ein Bestreben des Werbering

als Veranstalter des Kreidekunstspektakels, möglichst auch die Besten ihrer Zunft in Geldern präsentieren zu können. Dafür gibt es die Meisterklassen, die den Teilnehmern zumindest ein Honorar zusichern, das sich aber in der heutigen Zeit auch eher bescheiden ausmacht. Aber die Künstler honorieren die Bemühungen des Veranstalters und der Sponsoren und kommen jedes Jahr gerne wieder. So wird es auch wieder traditionell am letzten Wochenende in den Sommerferien sein. Am Samstag, 8. und Sonntag, 9. August werden hunderte von Straßenkünstlerin-

nen und Straßenkünstlern die Gehwege wieder in ein Open Air Atelier verwandeln, Musikerinnen und Musiker der verschiedensten Stilrichtungen werden für den passenden Sound sorgen und tausende Besucher werden dieses einzigartige, südlich anmutende, Flair genießen.

Am Samstag um 8 Uhr geht's los und so nach und nach wird sich die Fläche um den Markt und in der Fußgängerzone Issumer Straße füllen, werden die Gehwegplatten zu Kunstwerken und die Besucher zum Schlendern verführt. Mehr als ein Insidertipp ist mittlerweile das abendliche Musikprogramm auf dem Marktplatz. Dort ermitteln Jury und Besucher die Gewinner des Straßenmusikwettbewerbes, den die Stadtwerke Geldern schon seit Jahren präsentieren und das in einer gemütlichen Atmosphäre mit leckeren Speisen und Getränken. Ja, gerade das ist es, was im letzten Jahr auch einen besonderen Anreiz gebracht hat. Statt einer zentralen Künstlerklausur gibt es jetzt eine Vielzahl von kulinarischen Angeboten für jeden Geschmack. Vom klassi-

schen Imbiss über vegetarische Speisen und sogar veganen Angeboten reicht das vielfältige Angebot sowohl für Besucher als auch für die beteiligten Künstler.

Die Glockengasse verwandelt sich zudem in einen Kunst-Boulevard, weil dort am Sonntag ausgewählte Künstler sich und ihre Kunst auf dem Kunst- und Kreativmarkt präsentieren.

Eine Jury bewertet am Sonntag die besten und das Publikum die beliebtesten Bilder. Oftmals ist auch hier die Einschätzung gleich und das spricht dafür, dass auch die Besucher der Veranstaltung ein Gefühl für künstlerische Leistungen bekommen haben.

Mit der Siegerehrung am Sonntagabend (18 Uhr Kinder, danach die Jugendlichen, dann die Erwachsenen, die Meisterklasse und der Publikumspreis) enden dann wieder zwei erlebnisreiche Tage in der Stadt der Straßenkunst.

www.werbering-geldern.de

zudem gibt es den Straßenmal- und Straßenmusikwettbewerb auch auf facebook



und guter Laune!

Der Werbering Geldern und
die Sparkasse Krefeld präsentieren

„Geldern ist malerisch“

Fotowettbewerb zum Internationalen Straßenmalwettbewerb 2015.

Seit 1979 gibt es den Internationalen Straßenmalwettbewerb in Geldern. Genauso lange wie es den Wettbewerb gibt, gibt es begeisterte Fotografinnen und Fotografen, Profis wie Amateure, die unzählige spannende, kreative und farbenfrohe Bilder gemacht haben. Alle diese Fotografen werden vom Werbering und der Sparkasse Krefeld in diesem Jahre zu einem Fotowettbewerb eingeladen!

Dabei soll die Unbeschwertheit des Straßenmalwettbewerbs übertragen werden auf möglichst einfache Regeln für den Foto-Wettbewerb. Nicht die technische Perfektion der Aufnahme, sondern die subjektive Wirkung auf den Zuschauer soll im Mittelpunkt stehen. Teilnehmen kann jedermann. Es können maximal 3 Fotos vom Wettbewerb 2015 in einer Größe von mind. 17 x 13 cm bei 300 dpi pro Teilnehmer eingereicht werden. Insgesamt nicht mehr als 25 MB für alle drei Bilder. Es muss jedoch u.a. bestätigt werden, dass man der Veröffentlichung zustimmt, keine Persönlichkeitsrechte Dritter verletzt werden und keine urheberrechtlich geschützten Inhalte abgebildet wurden. Die Teilnehmer erklären sich mit dem Einreichen der Fotos damit einverstanden, dass diese als Abzüge in der Sparkasse ausgestellt werden dürfen. Darüber hinaus stimmen sie zu, dass aus diesen Fotos eine Postkartenserie gedruckt wird. Eine weitergehende Nutzung der Bilder durch die Sparkasse Krefeld ist nicht vorgesehen. Eine Jury wählt maximal 40 Bilder aus. Diese werden im Rahmen einer Ausstellung in der Sparkasse Krefeld in Geldern ausgestellt. Die Ausstellung wird eröffnet am Freitag, dem 28.08.2015 und dauert bis zum 12. September 2015. Unter den Teilnehmern, von denen Bilder in der Ausstellung zu sehen sind, werden im Losverfahren bei der Ausstellungseröffnung folgende Preise vergeben: Vom ersten bis zum dritten Preis Werberinggutscheine im Wert von 300/200 und 100 Euro. Vom 4. bis zum 10. Preis gibt es Gutscheine für ein Fotobuch im Werte von 50 Euro und alle weiteren Teilnehmer, von denen Bilder ausgestellt worden sind, erhalten als Erinnerung eine Straßenmaler-Kreidetasche. Genaue Informationen stehen auf einem Handzettel, der in der Sparkasse in Geldern und bei der Stadtverwaltung Geldern erhältlich ist.

Das Publikum stimmt ab!

Die beliebtesten Bilder beim Straßenmalwettbewerb!

Wir in Geldern lobt auch in diesem Jahr wieder Preise in Höhe von insgesamt 1.000 Euro für die beliebtesten Bilder des Straßenmalwettbewerbs aus. Abstimmen kann man während des Wettbewerbs am Infostand auf dem Marktplatz. Damit man nicht mehrfach abstimmt, bekommt man bei der Stimmabgabe einen Stempel auf den Handrücken. Am Infostand kann man zudem auch abstimmen, welche Gruppe oder welche Einzelinterpreten die Preise beim Straßenmusikwettbewerb bekommen sollen. Dieser Wettbewerb ist ausgeschrieben von den Stadtwerken Geldern.

Am 8. August in Hartefeld:

Sommerfest am Feuerwehrhaus



Auch die Technik wird ausgestellt beim Hartefelder Feuerwehrfest.

Zu ihrem Sommerfest lädt die Löschgruppe Hartefeld-Vernum am Samstag, 8. August, ein. Ab 17 Uhr feiern die Feuerwehrleute am Gerätehaus an der Friedhofstraße in Hartefeld. Dabei kommen auch die Freunde der Feuerwehrtechnik auf ihre Kosten. Löschgruppenleiter Carsten Holzweiß: „Von 17 bis etwa 19 Uhr präsentieren wir dazu eine Ausstellung verschiedener Feuerwehrfahrzeuge auf dem Hartefelder Marktplatz. Selbstverständlich beantworten wir auch Fragen zur Technik der Fahrzeuge.“ Außerdem geplant: Die mit Spannung erwartete Preisverleihung für den Malwettbewerb der Kindergärten und der Sankt Antonius Grundschule. Auch die „Feier unter dem Fallschirm“ direkt vor dem Feuerwehrhaus kommt mit kühlen Getränken und Leckerem vom Grill nicht zu kurz. Reichlich Unterhaltung gibt es auch für die jungen Besucher. Neben einer Hüpfburg dürfte vor allem beim beliebten Zielschießen mit dem Feuerweherschlauch so leicht keine Langeweile beim Nachwuchs aufkommen. Der Eintritt zum Sommerfest ist frei.

Umwelttage beim Ausbilder Integra:

Jugendliche räumten gründlich auf

„Live in Plastic“ – ein Motto, das die Jugendlichen und jungen Erwachsenen der Integra in Geldern beschäftigte.

Im Rahmen einer Umweltwoche erlebten die Beteiligten verschiedene Aktionen und Stationen zum Thema. Zunächst verschafften sie sich über eine Ausstellung der Kreisabfallwirtschaft des Kreises Kleve Einblick in die Thematik, dann setzten sie sich selbst auf unterschiedliche Weise mit verschiedenen Schwerpunkten des Themas Umweltschutz und Müllvermeidung auseinander. So wurde eine Gruppe durch den Film „Plastic Planet“ wachgerüttelt und machte sich bewusst, an welchen Stellen Plastik im Alltag auftaucht, welche Folgen dieser haben kann und wie man Plastikmüll vermeiden kann. Erste Ideen zur konkreten Müllvermeidung hier vor Ort wurden gesammelt und sollen weiter entwickelt und möglichst umgesetzt werden.



Es folgte ein beeindruckender Besuch des Wertstoffhofs in Geldern und zum Abschluss eine große Müllsammelaktion der Integra in und um Geldern. Auf öffentlichen Plätzen und sogar im Waldfreibad Walbeck mit den angrenzenden Waldgebieten säuberten die Jugendlichen und jungen Erwachsenen der Integra die Flächen. Das Foto zeigt das Ergebnis. Wie Saskia Elders von der Integra mitteilt, wurde der Müll sachgerecht zur Deponie nach Pont gebracht. Das anschließende Grillen bei der Integra bot einen tollen Abschluss und Raum, die Eindrücke und Erlebnisse der letzten Tage auszutauschen und wirken zu lassen. ■

Anzeige

Jörg Grahl lädt ein zum bunten Sommerfest am Holländer See

Mit Livemusik + DJ, Geocaching + Unterhaltung für Jung und Alt

Feiern Sie mit! Am Samstag, 22. August um 15 Uhr geht's los – mit Kaffee, Kuchen sowie kühlen Getränken im Café KLE. Mit einem Spielmobil und vielen Überraschungen für Kinder gleich zu Beginn. Und spätestens ab 18 Uhr mit Würstchen, Steaks und Champignons. Denn dann laufen die Grills auf Hochtouren. Dazu steht ein reichhaltiges Salatbuffet bereit. Und die Getränkekarte wird um diverse Biersorten erweitert. Alles zu sehr freundlichen Mini-Preisen.

Als Top-Act konnte Jörg Grahl die rockig-melodische Gelderner Band „GIVE US ANIMAL NAMES“ gewinnen. Toll für alle, die den Sound von Joyce Lutgens und Freunden beim letztjährigen Geldernseiner Festival oder bei der Straßenparty 2015 verpasst haben können sich jetzt am Holländer See auf eine Zugabe freuen.

Organisiert wird das Fest maßgeblich von den Gelderner Jusos, der Jugendorganisation der SPD. Außerdem helfen zahlreiche Mitglieder von SPD, Grünen, Linken und Piraten tatkräftig mit – ein echter Schulterschluss von allen Parteien, die Jörg Grahl's Bürgermeisterkandidatur gemeinsam tragen. Übrigens: Regen gibt's nicht – wenn doch, gibt's Zelte. Und zwar reichlich!



Hier auf der Rampe an der alten Möbelhalle – am 22. August ab 18 Uhr dann beim Live-Auftritt beim Sommerfest am Holländer See zu erleben: GIVE US ANIMALS NAMES mit (v.l.) Felix Herman (Bass), Stephan Taubensee (Drums), Sängerin Joyce Lutgens und Johannes Vieten (Gitar). Sie präsentieren ihre aktuellen Songs von der Straßenparty und weitere Eigenkompositionen.

Ereignisreiches Wochenende in der Eifel:

Boeckelter Schießgruppe auf Tour



Ein langes Wochenende in der Eifel verbrachte die Schießgruppe der St. Maria Magdalena Bruderschaft Boeckelt. Wie das auf dem Hof der Familie Bissels in Reifferscheid geschossene Willkommensfoto zeigt, ist die Tour nach wie vor sehr beliebt. Mit 27 Kindern und Jugendlichen, genauso vielen Fahrrädern, vier Autos und einem LKW machten sich die Schützen auf den Weg.

Nach einem ruhigen Abend am Lagerfeuer stand am nächsten Tag eine Radtour über 60 Kilometer zur Sommerrodelbahn nach Monschau-Rohren an. Veronika Clanzett-Kempkens: „Trotz der teilweise sehr steilen Anstiege schafften alle die Strecke fast mühelos. Nach der Rückkehr konnten wir uns am Grill stärken und die Älteren ließen den Tag am nahe gelegenen Sportplatz beim dortigen Sportfest ausklingen.“ Danach war Energie tanken angesagt. Das funktionierte sehr gut im Hallenbad in Bad Münstereifel bevor am nächsten Tag nach spätem Frühstück wieder die heimische Boeckelt angesteuert wurde.

Nun freuen sich nicht nur die Mitglieder der Schießgruppe auf das Vogelschießen, zu dem die Bruderschaft alle Interessierten am Sonntag, 2. August, ab 15 Uhr auf die Boeckelt einlädt. ■

geldernsein Festival findet immer mehr Freunde!

**14. - 16. August
am Holländer See**

Alle Besucher schätzen die besondere Atmosphäre!

geldernsein

festival



In der dritten Auflage geht „geldernsein Festival“, von Freitag, 14. bis Sonntag, 16. August über die gigantische Bühne am Holländer See.

Die Musik auf dem „geldernsein“ ist so vielfältig wie die Hits aus den Charts oder in guten Radioprogrammen, nichts experimentelles oder avantgardistisches.

Livemusik für die Charts von morgen

„geldernsein“ heißt, es gibt Livemusik, professionell, originell, quer durch alle Stilrichtungen und immer mit dem Anspruch populär zu sein. Anspruchsvoll, eingängig, unterhaltsam. Am besten hört man sich das einfach mal an!

Es gibt professionelle Musik von Bands, die man noch nicht unbedingt kennen muss, die aber alle ihren eigenen Stil haben und eigene Musik und Kreativität auf die große Festivalbühne bringen.

Die „geldernsein“-Macher haben ein Näschen dafür, eine große Vielfalt populärer Musik zu präsentieren, die mit besonderer Qualität aufwarten kann.

Bands aus den ersten beiden Festivals konnte man inzwischen schon bei verschiedensten Radio- und Fernsehsendungen wiederfinden, z.B. „Shenaniganz“ bei Inas Nacht und „King-Pin“ beim Supertalent.

Musikalisch die Nase vorn

Mit „Godswill“ in 2014 und aktuell „Fools Errant“ hatte „geldernsein“ schon früh Gruppen unter Vertrag, die später als Bands für „WDR II für eine Stadt“ gewählt wurden.

Am Niederrhein gehört zu guter Musik auch lecker essen und trinken. Für „geldernsein“ selbstverständlich, dass es das zu fairen Preisen auf dem Festivalgelände gibt.

Über 100 begeisterte Helfer

Kassenhäuschen, Getränkestände, Verpflegungsstände und auch der „Andenkenstand“ werden ausschließlich von den mehr als 100 ehrenamtlich tätigen Helfern betreut, denen man den Spaß förmlich anmerkt, dabei sein zu dürfen.

Die Aufenthaltsqualität mit den vielen Sitzmöglichkeiten, den Sonnenschirmen, der gemütlichen Cocktaillbar, dem Gastronomiebereich und einem Toilettenbereich mit exklusiven WC Anlagen hat den eifrigen Helfern bereits viel Lob eingebracht.

Das Musikprogramm für das Jahr 2015 lässt keine Wünsche offen!

Am Freitag kommen die „Mädels und Jungs“ der „härteren Musik“ auf ab 18:00 auf ihre Kosten.

Tickets kosten für Erwachsene im VVK 12 Euro/Schüler und Studenten 8 Euro

Für jeden Geschmack etwas dabei!

Geht das? Na klar geht das!

Der Samstag und Sonntag ist bunt gemischt durch viele Musik-Genres. Das Programm beginnt um 13:00 Uhr, Tickets kosten für Erwachsene im VVK 19 Euro/Schüler und Studenten 12 Euro

Am Sonntag heißt es: Bringt die ganze Familie mit zum geldernsein!

Die erste Band spielt um 12 Uhr. Tickets kosten für Erwachsene im VVK 9 Euro/Schüler Studenten 5 Euro

Für alle 3 Tage kostet der Spaß mit dem Festivalticket 35 Euro/Schüler und Studenten 19 Euro.

Für alle Tage gilt, dass Karten an der Tageskasse jeweils 3 Euro mehr kosten. Kinder bis 15 Jahre in Begleitung haben freien Eintritt. Mehr Infos gibt es unter

www.geldernsein-festival.de

 **Sparkasse
Krefeld**

Gut zu wissen ...

Praxistipps, Wissenswertes und Informationen von Winfried Schäfer, Spezialist für moderne Elektro-Haus-technik aus Geldern

Das tägliche Auf und Ab

Wer Jalousien, Rollläden und Markisen noch mit Muskelkraft bedient weiß, dass das ein echter Knochenjob sein kann. Hinzu kommt, dass der Einsatz nicht nur morgens und abends anfällt. Die Sonneneinstrahlung nimmt zu und macht eine Verschattung nötig – da heißt es, die Ärmel hochkrempeln. Eine Gewitterfront bringt starke Windböen mit – jetzt aber schnell. Wer diese Situationen kennt, für den haben wir gute Nachrichten. Denn moderne Technik bietet auch hier komfortable, energiesparende und für die individuelle Anforderung passende Lösungen.

Die einfachste Variante zur Bedienung von Jalousien ist die manuelle, elektrobetriebene Steuerung. Hier wird jede einzelne Jalousie mit einem Taster bedient. Der kraftraubende Muskeleinsatz wird überflüssig – aber ein Nachteil bleibt, denn der Benutzer muss weiterhin jede Jalousie einzeln herauf- oder herunterfahren.

Noch komfortabler ist die Steuerung vom Sessel aus mit einem Funk-Handsender – programmierbaren ganz nach persönlichem Bedarf. Sind feste Uhrzeiten für das Rauf und Runter einprogrammiert, bewegen sich die Jalousien und Rollläden pünktlich von alleine. Eine einfache, menügeführte Bedienung macht die Programmierung besonders einfach. So fahren die Jalousien beispielsweise im Winter zuverlässig um 17 Uhr herunter und liefern so einen wertvollen Beitrag zur Energieeinsparung.

Intelligente Technik macht's möglich, dass jede Jalousie einzeln, aber auch in sinnvoll definierten Gruppen bedient werden kann. Neben der Einprogrammierung von festen Uhrzeiten können Sonnen- und Dämmerungssensoren angeschlossen werden. Sie sorgen dafür, dass die Räume im Haus immer optimal gegen Sonne oder auch Kälte abgeschirmt sind. Moderne Technik für Wohnkomfort, Sicherheit und Energieeinsparung.



Das tägliche Auf und Ab

**Wohnkomfort steigern,
Energie sparen,
Sicherheit schaffen:
Rollläden und Jalousien
komfortabel steuern.**

SCHÄFER Elektro
Innovation · Handwerk · Service

Gottlieb-Daimler-Straße 7
47608 Geldern
Telefon: 0 28 31 / 93 13 - 0
www.elektro-schaefer.de



Landcafé Steudle

Sommeröffnungszeiten: Montag bis Freitag: 11.00 bis 18.00 Uhr
Samstags, Sonntags und Feiertags: 9.30 bis 18.00 Uhr

Dienstags: Ruhetag

Samstags, Sonntags und Feiertags: Großes Frühstücksbuffet.
Täglich Frühstücksbuffet bei Voranmeldung für Gruppen ab 10 Personen.
Täglich Kuchenverkauf und Kuchenlieferung zu allen Anlässen.

Hanrathsweg 3 (Ecke Meiersteg) · 47608 Geldern-Vernum · Telefon: 0 28 31 / 9 76 89 65
Großer Parkplatz, große Gartenterrasse · www.landcafe-steudle.de

Großer Getränkemarkt 800m²

**Gastronomiebelieferung
und Lieferant für Partys
und Veranstaltungen**



Bitburger

**GETRÄNKE
GELDERMANN**

Getränke Geldermann
Ringweg 100
47608 Geldern-Walbeck
Tel. 02831-5544 · Fax 02831-5549

Für die Kita Am Rodenbusch:

Hobbykicker erspielten 1204 Euro



Einen üppigen Gewinn erbrachte das Turnier der Hobbykicker in Veert. Organisator Erik Franken (links) von der Betriebs-sportgemeinschaft der Stadt Geldern und Nicole Munsters (2. von links), Kassiererin des Fördervereins der Kindertagesstätte Am Rodenbusch, bilanzierten eine Einnahme von 1204

Euro, die durch den Verkauf von Grillfleisch, Getränken und den Losen der Tombola erwirtschaftet werden konnte. „Wie versprochen, wird die gesamte Einnahme für neue Spielgeräte der Einrichtung am Rodenbusch genutzt“, erklärte Erik Franken. Darüber freuten sich nicht nur die Kinder vom Rodenbusch, sondern auch Lisa Ingenillem und Martina Gerritzen (von rechts) von der Kita, die sich für den tollen Einsatz vieler ehrenamtlicher Helfer bedankten. Grund zum Jubeln hatte auch Thomas Kempkens (Mitte), Kapitän der Vätermannschaft. „Eigentlich wollten wir nur das Feld der Mannschaften aufstocken. Dass wir dann auch noch im Elfmeterschießen des Finales gegen die Mannschaft der Firma Schaffrath mit 6:5 das glücklichere Ende für uns hatten, war das I-Tüpfelchen auf eine tolle Veranstaltung“, so Thomas Kempkens, der den Siegerpokal stolz präsentierte. ■

Freiräumer-Tour der Sportjugend:

Sport bringt Jugend und Politik zusammen



Jugend und Politik? Manchmal eine schwierige Verbindung. Dabei fehlt mitunter nur ein Anstoß oder ein verbindendes Element. Nach Auffassung der Sportjugend des Kreissportbundes (KSB) kann der Sport diese Lücke schließen. Entsprechend beteiligte sie sich an der „Freiräumer“-Tour des Landessportbundes. Auf den Punkt gebracht: Zunächst treiben Jugendliche und Politiker gemeinsam Sport, die Teilnehmer lernen sich kennen und danach wird gemeinsam, frei und ohne Vorbehalte diskutiert. Ein Erfolgskonzept, wie sich herausstellte. Nach Stationen in Emmerich, Kevelaer, Rheurdt und Kleve traf man sich zur Abschluss-Aktion der Kreis-Kleve-Tour im Gelderner Rathaus und auch dort war der Trendsport „Crossboccia“ angesagt.

Anfängliche Skepsis wich schnell dem spannenden Wettkampf. Crossboccia spielt sich ähnlich wie Boule, geht aber überall. Also auch im Gelderner Rathaus. Weil die gewichtigen Boulekugeln hier eher hinderlich wären, nimmt man gefüllte Würfelsäckchen. Die Politik hätte zwar zahlreicher vertreten sein können, aber immerhin bewiesen SPD-Fraktionschef Hejo Eicker und FDP-Mann Lucas van Stephoudt Mut und schlugen sich mit dem Team „Vielfalt“ sogar beachtlich gut. Das galt auch für die anschließende Diskussion, in der die politischen Vertreter quer durch alle kommunalen Themen weder ins Abseits gerieten noch mauerten. „Das ist mal eine völlig neue Art, etwas gemeinsam zu tun. Wir werden Wünsche und Ideen sammeln und sie nach der Aktion an die verschiedenen Rathäuser weiterleiten“, versprach KSB-Vorsitzender Lutz Stermann. Weitere Infos im Netz: www.sportjugend-keleve.de. ■

Kompetenzzirkel mit erfahrenen Gastroenterologen

Erwachsene können ihre Probleme meist gut schildern, wenn sie ihrem Arzt von den Symptomen im Bereich ihres Magen- oder Darmtrakts berichten. Bei Kindern verhält es sich anders.

Der Chefarzt der Kinderklinik in Geldern, Karsten Thiel, wird hellhörig, wenn kindliche „Bauchschmerzen“ abgeklärt werden müssen. „Das Spektrum reicht von Verstopfung über Nahrungsmittelallergien bis hin zu chronisch entzündlichen Darmerkrankungen“, weiß der Kinder-Gastroenterologe und Facharzt für Kinder- und Jugendmedizin mit Schwerpunkt Neonatologie.

Im April wurde er im Kollegenteam des St.-Clemens-Hospitals Geldern begrüßt. Die inzwischen erteilte Kassenzulassung berechtigt den Chefarzt zusätzlich zur stationären auch die ambulante Behandlung der kleinen Patienten nach Überweisung durch den Haus- oder niedergelassenen Kinderarzt abzurechnen. Für den Kaufmännischen Direktor Christoph Weiß wurde ein langgehegter Wunsch wahr: „Wir können stolz darauf sein, dass sich so viele medizinische Angebote im Stadtgebiet und darüber hinaus befinden.“

Um der Bevölkerung auf dem Lande langfristig diese medizinische Bandbreite im hohen Standard zu sichern, hat sich jüngst ein Kompetenzzirkel erfahrener Gastroenterologen (Spezialisten für die Erkrankung der Verdauungsorgane) gebildet. In diesem Kreis tauschen sich die niedergelassenen Ärzte, Dr. Hans Olejnik und Dr. Karsten Gadow aus Goch, Dr. Markus Michaelis aus Geldern sowie die Chefärzte des Krankenhauses, Dr. Kerem Bulut (Innere Medizin) und Karsten Thiel (Kinder- und Jugendmedizin), aus. Ihr vorrangiges Anliegen: die optimierte Versorgung ihrer Patienten, kurze Wege im kollektiven Fachgespräch.

Dr. Michaelis betont, dass sich die Ärzte im Akutfall kurz telefonisch abstimmen. Beispielsweise wenn es um größerer Darmpolypen geht, die zum weiteren Eingriff im St.-Clemens-Hospital kontrolliert abgetragen werden müssen. Sein Fachkollege im Krankenhaus ist so im Bilde, dass entweder am selben Tag oder am nächsten Morgen ein Eingriff geplant und durchgeführt werden kann. Die unmittelbare Absprache untereinander erspart primär dem Patienten eine erneute Vorbereitung des Darms für die weitere Behandlung. Umgekehrt vertrauen die Patienten darauf, dass sie eine wohnortnahe Praxis zur nachstationären Sprechstunde aufsuchen können.

Auch therapeutisch ergänzen sich die Kooperationspartner des Kompetenzzirkels der Gastroenterologen. Dr. Olejnik in Goch setzt eine Dünn-darmkapsel zur Untersuchung ein.

Auf diese Weise kann beispielsweise eine unklare Blutarmut abgeklärt werden. Geht es andererseits um eine Gewebepunktion, kann das Gelderner Krankenhaus mit High-End-Geräten im Körperinneren ansetzen. Zur weiteren Entlastung freut sich Dr. Bulut auf die dritte Endoskopie-Einheit. „Ab Ende des Jahres kommt hier unsere neue ERCP-Einheit zum Einsatz“, erklärt der Internist. Bei der ERCP werden die Gallen- und bei Bedarf auch die Bauchspeicheldrüsen mit Kontrastmittel dargestellt und Steine aus den Gängen entfernt oder Plastikdrainagen eingesetzt. Eine Spezialausrüstung ist übrigens auch für die Untersuchung von Kleinkindern erforderlich. Karsten Thiel: „Das Gastroskop für kleine Kinder misst 5,5 Millimeter.“ Die schonendste Methode in der Diagnostik, wie der Kinderarzt erklärt.



35 Jahre Pfadfinder in Hartefeld

Geht's noch? -Das fragten sich die Pfadfinder aus Hartefeld bei ihrem Jubiläumslager auf der Hartefelder Bürgerwiese. Mit 163 Teilnehmern feierten sie ihr 35-jähriges Bestehen. Ein voller Erfolg, vom Hochziehen der Banner am großen Lagerkreuz über den Familientag mit der „Olympiade“ bis hin zum Live-Musik-Abend mit den Gruppen „Chili“ und „D.L.D.“. Für viele ein Höhepunkt war gewiss der Familiengottesdienst im Freien, an dem zahlreiche Gläubige aus der ganzen Region teilnahmen und der vom Prior der Prämonstratenser-Abtei Duisburg-Hamborn, Dr. Rudolf Branko Hein, und Gelderns Pfarrer Arndt Thielen zelebriert wurde. Der Sonntag stand ganz im Zeichen des „Niederrhein-Marktes“ mit Angeboten wie Bogenschießen, Bingo oder Pfadfinderrennen. Auch der Spielmannszug „Blau-Weiß“ ließ es sich nicht nehmen, den Pfadfindern musikalisch zum Geburtstag zu gratulieren. Beschlossen wurde der Tag durch die Formationen „Give Us Animal Names“ und die Pfadfinderband „Gentlemen On The Road“. Fraglos der Hingucker war das große Lagertor aus Holz, an dem die Pfadfinder eine Woche gewerkelt hatten und das anschließend umzog zum Vernumer Erlebnisbauernhof „ReuBaHo“. Ebenso fraglos der Aufreger waren die zahlreichen Besuche von Ordnungshütern, die wegen einer vom Lager ausgehenden angeblichen Lärmbelästigung alarmiert wurden. Selbst die Gäste hatten für die Aufforderungen, auch die unverstärkt zum Einsatz kommenden Instrumente noch leiser zu spielen, wenig Verständnis. ■



Erlebnis
beim Pfadfin-
derjubiläum: Der
Festgottesdienst auf der
Hartefelder Bürgerwiese.

EP: Hornbergs
ElectronicPartner

LCD-/LED-TV, HIFI, HOME CINEMA, ELEKTRO-
HAUSGERÄTE, SATELLITEN-TECHNIK

Hornbergs FirstClass GmbH
47608 Geldern, Harttor 5
Tel. +4928316374, Fax +4928314694
Email: hornbergs@t-online.de

Unser Service
macht den
Unterschied.

Meister
Werkstatt

eigene
Parkplätze

sky

www.ep-hornbergs.de

Gut zu wissen, dass Sie sich auf **meine Beratung**
verlassen können.



Agentur Michael Bosse
Diplom-Kaufmann
An der Niers 13
47608 Geldern
Mobil (0151) 23 55 11 81

SIGNAL IDUNA 
gut zu wissen

Für Menschen mit geistiger und mehrfacher Behinderung:

Freizeitprogramm aufgelegt

Einen schönen Tag im Burger's Zoo in Arnheim ermöglichte das Heilpädagogische Zentrum (HPZ) Geldern im Landschaftsverband Rheinland einer Ausflugsgruppe von Menschen mit geistiger und mehrfacher Behinderung. Wie Kees Cuypers und Melanie Nabbe vom HPZ mitteilen, finden sich alle Angebote für die Region Geldern, Kevelaer, Issum, Straelen und Wachtendonk in einem Freizeitprogramm, das unter dem Titel „Mach Mit!“ veröffentlicht wurde. Das Programmheft erscheint jährlich und bietet eine Auswahl an vielfältigen Möglichkeiten der individuellen Freizeitgestaltung und zur aktiven Teilnahme an Freizeitmöglichkeiten. Nähere Informationen erhalten Interessierte bei Kees Cuypers oder Melanie Nabbe, die erreichbar sind unter Telefon 02831 - 992886. ■



Nahm am Freizeitprogramm „Mach Mit!“
des Heilpädagogischen Zentrums Geldern
teil und hatte viel Spaß im „Burger's Zoo“:
Monika Schülter.

Viele Ehrungen beim Kameradschaftsabend:

„Blau-Weiß“ Hartefeld ehrte Jubilare

Da kam der Vereinsvorsitzende Friedhelm van de Laak kaum noch nach mit den Ehrungen und Kassiererin Gabi Kisters stand ihm zur Seite: Der Kameradschaftsabend des Spielmannszuges „Blau-Weiß“ in der Hartefelder „Dorfschmiede“ stand im Jahr des 60-jährigen Jubiläums ganz im Zeichen der Ehrung verdienter Mitglieder. Bevor reichlich Urkunden und Orden verteilt wurden, durfte der musikalische Nachwuchs unter der Leitung von Astrid Pütz und Dirk Grunendahl sein Können unter Beweis stellen. Die Kinder und Jugendlichen wurden für die konzertante Darbietung von „Marsch um 1700“, den Shanty vom „Drunken Sailor“ und schließlich einem Arrangement von Vivaldis „Vier Jahreszeiten“ von den Vereinsmitgliedern verdientermaßen gefeiert. Bei den Musikern gratulierte der Verein für zehnjährige Mitgliedschaft Andrea Bauer, Fabian Clancett, Fynn Glauß, Lucas Hasenstab, Tim



Konietzko, Andreas van de Laak und Heiner Spolders. Bereits fünfzehn Jahre dabei sind Sabrina und Walter Kreetz, Stefan Laumann und Volker Trautwein. Die Urkunde für zwanzigjährige aktive Mitgliedschaft erhielt Svenja Hummel. Seit bereits 30 Jahren ist Viktor Deselaers mit dabei und Robert Terlingen sogar seit 35 Jahren. Ihr Goldjubiläum feierten Friedhelm van de Laak und Herbert Stienen, die beide schon 50 Jahre für „Blau-Weiß“ musizieren. Das wird freilich nur übertroffen von Heinz Dieter Wemmers. Der Mann an der Pauke wurde für 55-jährige Mitgliedschaft geehrt.

Bei den fördernden Mitgliedern galt der Dank des Vorsitzenden für 40-jährige Mitgliedschaft Heino Hinzen, Franz Mecke und Detlef Schubert. Seit 50 Jahren dabei sind Josef Bloemen, Paul Boemans, Hans-Jürgen und Kurt Günther. Besonderen Applaus erhielten die Pioniere und Vereinsgründer Ludwig Beckers, Johannes Schmetter, Heinz-Günther Trecker und der Ehrenvorsitzende Hans Jacobs. Sie alle freuten sich über ihr 60-jähriges Vereinsjubiläum und feierten mit vielen Gästen des Vereins zur Musik von DJ Stefan Laumann noch einen schönen Abend.

„Wofür brennst Du?“ - Videocontest zeigte, was junge Menschen bewegt!

„Wofür brennst Du?“ – das hatten Youngcaritas und die Sparkasse gemeinsam junge Menschen in unserer Region gefragt und erstaunliche Antworten erhalten. Im Rahmen eines Videocontests mit dem gleichen Titel konnten Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene zeigen, was ihnen wichtig ist und wofür sie sich engagieren – kurzum: wofür sie brennen. Bei der Preisverleihung im Herzog Theater in Geldern wurde genau das deutlich: Jugendliche sind interessiert und engagiert und setzen sich für die unterschiedlichsten Themen ein.

„Wir haben in den Beiträgen eine ganze große Bandbreite an Themen gesehen, die junge Menschen heute bewegen“, sagte Youngcaritas-Mitarbeiter Tobias Kleinebrahm bei der Preisverleihung. Von der Begeisterung für verschiedene Sportarten wie Mountainbike, Skaten, Tennis, Fußball oder Reiten bis hin zum Thema Musik. Eine Schülergruppe hatte dafür eigens einen Rap geschrieben und ein Teilnehmer hatte gleich einen eigenen Song mit Gitarre aufgenommen. Aber auch Themen wie Freundschaft und Familie waren in den Beiträgen zu sehen. „Aber allen Beiträgen war anzumerken: Hier sind junge Leute am Werk, die für ihre Sache brennen und gemeinsam mit anderen Spaß dabei

haben“, sagte Tobias Kleinebrahm. Genau das sei auch das Anliegen der Youngcaritas-Initiative: Jungen Menschen die Erfahrung zu ermöglichen, dass Engagement für eine gemeinsame Sache Spaß macht und etwas in Bewegung bringt.

Jakob Janßen, Leiter des Regionalmarktes Geldern bei der Sparkasse Krefeld, zeigte sich ebenso beeindruckt vom Engagement der Jugendlichen. „Wir als Sparkasse sind besonders interessiert daran, zu sehen, was junge Menschen

heute bewegt. Und ich bin wirklich begeistert, wie viel Elan und Engagement in diesen Videos steckt.“ Gemeinsam mit Ste-

phanie Eyckmann aus der Jury ehrte Janßen die drei Sieger des Wettbewerbs: Niklas van Lipzig aus Kevelaer, der mit einem Video zum Thema Freundschaft überzeugen konnte. Stefan Wagner aus Bayern, der mit seinen Freunden ein Actionvideo beim Klippenspringen gedreht hatte. Und Viktoria Schmidt aus Geldern, die in der Tanzschule 8Counts nicht nur zeigte, was sie in ihren jungen Jahren tänzerisch schon alles drauf hat, sondern auch, was ihr das Tanzen bedeutet.

Zum Abschluss gab es noch einen Kurzfilm zu sehen, in dem alle Teilnehmerbeiträge vorkamen und der den Geist und die Botschaft von „Wofür brennst Du?“ auf den Punkt brachte: Gerade in einer ländlichen Region wie dem Niederrhein sind junge Menschen besonders kreativ, ihr Umfeld und ihre Freizeit selbst mit Leben zu füllen und eigene

Ideen zu verwirklichen. „Diese junge Generation, die so kreativ ist und anpackt, ist echtes Plus für unsere Region“, sagte Youngcaritas-Mitarbeiter Tobias Kleinebrahm.

Der Kurzfilm sowie alle Wettbewerbsbeiträge sind im Internet zu sehen auf www.wofuerbrennstdu.de und auf www.caritas-geldern.de/youngcaritas.

Die DVD's zum Wettbewerb sind kostenlos erhältlich in den Caritas-Centren in Geldern, Kevelaer und Straelen sowie in der Geschäftsstelle der Sparkasse Krefeld am Gelderner Markt.



 **Sparkasse Krefeld**



Preisverleihung im Gelderner Kino (v.l.n.r.): Andreas Becker (Vorstand Caritasverband), Thomas Binn (Medienagentur Binn), Siegerin Viktoria Schmidt, Jakob Janßen (Sparkasse Krefeld), Sieger Niklas van Lipzig, Linda Engh und Tobias Kleinebrahm (beide Youngcaritas).

Zehn Jahre "Moni's Wellness-Oase" - Jubiläumsaktion

Shellac – bunte Farben im Sommer für Hände und Füße

Auch in diesem Monat gibt es neben den ohnehin angebotenen Leistungen, wie z.B. Gesichtsbildung für Sie und Ihn, Ganzkörpermassage für die Frau, Haarentfernung, Anti-Cellulite-Packung oder Wirkstoffmasken wieder eine ganz besondere Jubiläumsaktion, die die Inhaberin von Moni's Wellness-Oase, Monika Thiel, für ihre Kundinnen und Kunden bereithält.

Um mit schönen, gepflegten Finger- und Fußnägeln in den Sommer zu starten und auch im Urlaub mit perfekt lackierten Nägeln unterwegs zu sein, bieten sich Maniküre und Pediküre an. Monika Thiel in Moni's Wellness-Oase geht aber den entscheidenden Schritt weiter, denn während herkömmliche Lacke nur kurzzeitige Schönheit versprechen und auch halten können, werden die hier zum Einsatz gebrachten Shellac-Lacke perfekte Nägel für den Sommer garantieren! Shellac wird so leicht aufgetragen wie ein herkömmlicher Nagellack, ist dabei aber um ein vielfaches belastbarer; das bedeutet kein Abblättern, kein Zerkratzen – und das mindestens 14 Tage lang! Extrem kurze Trocknungszeiten und eine Farbenvielfalt, die keine Wünsche offen lässt macht Shellac mit seinem perfekten Hochglanz-Finish zum Trendprodukt des Sommers.

Damit der Urlaub perfekt wird und auch Sie mit schönen, gepflegten Fuß- und Fingernägeln in den Sommer starten werden, können Sie einen passenden Termin in Moni's Wellness-Oase telefonisch abstimmen oder sich per E-Mail melden:

o 28 31 - 980 929 | E-Mail: m-w-oase@hotmail.de
Geldern | Neufelder Weg 101



Neuer Küster in Hartefeld

Nach 40 Dienstjahren als Küster und Sakristan in Hartefeld wurde Maximilian Mikisek aus seinem Ehrenamt, das er stets mit Sorgfalt und Fleiß verrichtet hatte, verabschiedet. Ein sichtlich gut aufgelegter Pastor Peter Hennesen bemerkte während seiner Predigt, dem Ehrengast zugewandt: „Vierzig Jahre, ein halbes Menschenleben, waren Sie unser Sakristan. Sie haben neun Pastöre erlebt und als Sie begonnen haben, lag unser leitender Pfarrer Arndt Thielen noch im Kinderwagen“. Im Namen aller Kirchenbesucher und des Seelsorgeteams wünschte Hennesen dem 63-jährigen Industriekaufmann von Herzen alles



Wechsel nach 40 Jahren:
Robert Schmaelen (rechts) löste
Maximilian Mikisek als Küster ab.

Gute. Dabei vergaß er auch Inge Tümpen nicht, die immer verlässlich einsprang, wenn der Hartefelder Küster nicht anwesend sein konnte. Sie beendete ebenfalls ihre Tätigkeit, kümmert sich aber weiterhin um die Messdiener. Ein guter Nachfolger wurde indes gefunden. Robert Schmaelen hat die Aufgaben des Küsters in Hartefeld übernommen. Der Frage nach dem Unterschied zwischen „der guten alten Zeit“ und der Arbeit für die große Gelderner Kirchengemeinde St.-Maria-Magdalena wick Maximilian Mikisek übrigens nicht aus und antwortete mit einem Augenzwinkern in Richtung von Pfarrer Arndt Thielen: „Am Ende muss ich aber sagen – es ist doch sehr wohl zu ertragen.“ ■

Schnupperabend am 26. August:

TurmStipendium lockt in den Wasserturm



Wird zur Heimat der
Stipendiaten: Gelderns
Wasserturm am Bahnhof.

Für die Kulturfreunde wird es immer wieder mit großer Spannung erwartet: Das Gelderner TurmStipendium, eine Gemeinschaftsveranstaltung der Gelderner Vereine KUHnst Turm Niederrhein, Kunstverein Gelderland und Freizeit-Künstler Geldern. In diesem Jahr geht es bereits in die 16. Auflage und wird auch diesmal finanziell unterstützt von der Sparkasse Krefeld, den Stadtwerken Geldern und der Stadt Geldern. Sicher kann man aber sein, dass es weiterhin der Tatkraft von Anni und Peter Busch bedarf – und da muss sich niemand sorgen.

Wie Peter Busch mitteilte, ist es auch diesmal gelungen, interessante Künstler in den Wasserturm am Bahnhof zu locken. Mit dabei sind Silvie Hauptvogel aus Wuppertal (www.art-hauptvogel.de), Hinke Bruinsma aus Amsterdam (www.hinkebruinsma.kunstinzicht.nl) und Marko Raffler aus Halle an der Saale (www.marcoraffler.de).

Die Zutaten zum Erfolgsrezept des TurmStipendiums haben sich nicht geändert. „Die Kunst soll den Menschen nicht nur nahe gebracht werden, sondern auch unter ihren Blicken entstehen. Dazu laden die Veranstalter sehr herzlich in den Wasserturm ein“, wirbt Peter Busch, der auch für Auskünfte und Terminabsprachen zur Verfügung steht. Er ist erreichbar unter Telefon 02831 – 1563. Die Daten, die sich die Kunstfreunde aber schon jetzt merken sollten: Der „Schnupperabend“ findet am Mittwoch, 26. August, ab 19 Uhr im Turm statt und die Ausstellung wird am Sonntag, 13. September, um 11.30 Uhr eröffnet. Weitere Infos: www.wasserturm-geldern.de.

02831-991050

die tanzschule
Axmann

Jugendkurs/WTP 1

So.	15.30 Uhr	16.08.15	Kevelaer
So.	16.00 Uhr	16.08.15	Geldern

8 x 75 Min. 89,- € pro Person

Paare Grundkurs/WTP 1

Sa.	17.45 Uhr	15.08.15	Geldern
So.	18.30 Uhr	16.08.15	Kevelaer
So.	19.00 Uhr	16.08.15	Geldern

8 x 75 Min. 99,- € pro Person

Hochzeits-Kurs

Di.	20.15 Uhr	11.08.15	Geldern
Sa.	17.45 Uhr	15.08.15	Geldern
So.	18.30 Uhr	16.08.15	Kevelaer

4 x 75 Min. 59,- € pro Person

Disco-Fox-Kurs

Sa.	15.00 Uhr	15.08.15	Geldern
So.	16.00 Uhr	16.08.15	Geldern
So.	17.00 Uhr	16.08.15	Kevelaer
Di.	20.15 Uhr	08.09.15	Geldern

4 x 75 Min. 59,- € pro Person

www.axmann-die-tanzschule.de

ADTV

de BOER

- Zimmerei
- Holzhausbau
- Altbausanierung mit Statik
- Arbeitsgemeinschaft mit Dachdecker

de Boer Zimmerei GmbH
Martinstraße 45
47608 Geldern

Telefon 0 28 31 - 51 18
Telefax 0 28 31 - 9 83 75
info@zimmerei-deboer.de

14

LandLebenMarkt am 26. September

Heimische Spezialitäten im Fokus

Schon seit vielen Jahren führt die Stadt Geldern den Slogan „Geldern – Die LandLebenStadt“. Damit positioniert sie sich als Stadt, in der es sowohl das Stadtleben als auch das LandLeben gibt. Das LandLeben zeigt sich durch die Vielfalt der heimischen Betriebe in Landwirtschaft und Gartenbau, oder wie man heute sagt, dem Agrobusiness.

Ein Vorteil für die Menschen in der Region ist es aber zweifelsohne, dass man hier gesunde Lebensmittel kaufen kann, da man weiss, wo sie produziert werden.

Da der Herbst leckere Produkte aus der Region auf die Theken der Marktstände und auf die Speisekarten der Restaurants bringt, baut die Veranstaltung des LandLebenMarktes genau darauf auf.

Am Samstag, 26. September ist es wieder soweit. Von 10 bis 16 Uhr präsentieren lokale und regionale Anbieter Obst und Gemüse vom Niederrhein und die Köche verschiedenster Lokale bereiten daraus leckere Speisen. Im Mittelpunkt des Marktes steht daher eine große Genießer-Oase, in der man sich bei „Endivien untereinander“ oder „Himmel und Erde“ zum gemeinsamen Essen, Plaudern und Genießen trifft. Die Organisatoren sorgen zudem für ein besonders gemütliches Ambiente auf dem Marktplatz. So werden die Tische und Bänke immer besonders phantasievoll dekoriert.

Und das Angebot kann sich wahrlich sehen lassen. Von Kartoffeln über herbstli-

ches Wurzelgemüse, Wirsing und Porree bis hin zu jahreszeitlich geernteten Äpfeln oder Kürbissen. Abgeschmeckt wird mit Imkerhonig und Senfspezialitäten. Klar, dass man auch die passenden Kräuter auf dem Markt bekommt. Für die passende Blumendekoration gibt es zudem Sonnenblumen und Blumengestecke.

Für Produktinformationen stehen verschiedenste Fachleute mit Rat und Tat zur Verfügung.

Traditionell rollen auch die Traktorfreunde mit laut knatternden alten und historischen Treckern auf den Marktplatz und lassen die Herzen der Technikfreunde höher schlagen.

Der LandLebenMarkt ist eine gemeinsame Aktion des Werbering Geldern mit den Sponsoren Volksbank an der Niers, Sparkasse Krefeld sowie den Stadtwerken Geldern und der Brauerei Diebels, die sich alle gemeinsam für Geldern, die LandLebenStadt einsetzen.

WERBERING
GELDERN



Aufenthaltsraum der Freiwilligen Feuerwehr Geldern wird aufgemöbelt



Da staunten die Mitglieder der Freiwilligen Feuerwehr Geldern nicht schlecht. Ihr Aufenthaltsraum wurde mit neuen hochwertigen Tischen ausgestattet. Ermöglicht wurde dies durch die Sparkasse Krefeld. Jakob Janßen, Leiter des Regionalbereichs der Sparkasse im Südkreis Kleve wurde am Feuerwehrgerätehaus von der Löschgruppe herzlich empfangen und konnte sich vor Ort ein Bild von der sinnvollen Anschaffung machen.

„Gerne unterstützen wir als langjähriger Partner die Freiwillige Feuerwehr Geldern“, so Jakob Janßen. „Die aufopferungsvolle und ehrenamtliche Tätigkeit zum Wohle und Schutz der Bevölkerung kann gar nicht hoch genug eingeschätzt werden. Dafür gebührt Ihnen großer Dank und tiefe Anerkennung. Gerne haben wir diese Anschaffung unterstützt.“

1968 musste sie dem Kirchenneubau weichen:

Veert Nachbarschaftspumpe ist wieder da

Seit den 30er Jahren des letzten Jahrhunderts tat sie ihre guten Dienste im Veert Dorfmittelpunkt: Die Pumpe der Nachbarschaft „Veert-Mitte“. Die Geschichte wollte es so, dass sie 1968 dem Neubau der Sankt Martini Kirche weichen musste. Aber sie ging nicht unter – Bauunternehmer Matthias Dicks hatte das gute Stück in Verwahrung genommen. So kommt sie nun doch noch öffentlich zur Geltung. Auf Initiative von Theo Aengenheister konnte die Pumpe von der Enkelin des Bauunternehmers übernommen werden. Ein Standort am neuen Café war schnell gefunden und dessen Eigentümer, Clemens Scholten, stellte die Fläche zur Verfügung. Nun waren allerdings zwei Dinge zu tun: Zunächst musste der neue Platz schön hergerichtet werden. Dafür setzten sich die Ehrenamtlichen vom Heimat- und Verschönerungsverein Veert ein. Dann schließlich stand die fachmännische Restaurierung der Pumpe an, für die Gerd Haberstock mit großem Arbeits- und Zeitaufwand sorgte. Viele fleißige Hände haben angepackt und das Ergebnis kann sich sehen lassen. Pünktlich zur Kirmeseröffnung in Veert durfte Ortsbürgermeister Heinz Manten die schöne alte Pumpe am neuen Standort wieder der Öffentlichkeit vorstellen. ■



Feierten die neue alte Pumpe in Veert und ein schönes Beispiel bürgerschaftlichen Engagements: Gerd Haberstock, Heinz Manten, Theo Aengenheister, Josef Dicks und Clemens Scholten (von links).

Ein Standort am neuen Café war schnell gefunden und dessen Eigentümer, Clemens Scholten, stellte die Fläche zur Verfügung. Nun waren allerdings zwei Dinge zu tun: Zunächst musste der neue Platz schön hergerichtet werden. Dafür setzten sich die Ehrenamtlichen vom Heimat- und Verschönerungsverein Veert ein. Dann schließlich stand die fachmännische Restaurierung der Pumpe an, für die Gerd Haberstock mit großem Arbeits- und Zeitaufwand sorgte. Viele fleißige Hände haben angepackt und das Ergebnis kann sich sehen lassen. Pünktlich zur Kirmeseröffnung in Veert durfte Ortsbürgermeister Heinz Manten die schöne alte Pumpe am neuen Standort wieder der Öffentlichkeit vorstellen. ■

Unser Haus im Nierspark Hier wollen wir Leben!

www.nierspark.de

Klimabewusst oder traditionell,
Wünsche kennen keine Einschränkung!
Wohnqualität ist Lebensqualität!



GELDERN
Die LandLebenStadt.



Weltkindertag am 20. September:

Gelderns Rathauspark wird zum Kinderparadies

„Kinder an die Macht“ sang einst Herbert Grönemeyer aus voller Kehle. Zumindest in den Rathauspark kommen sie regelmäßig und nicht nur der Stadtrat und die Verwaltung freuen sich sehr darüber. Am Sonntag, 20. September, ist es wieder so weit: Der „Weltkindertag“ wird ausgiebig gefeiert. Von 12 bis 17 Uhr bündeln Akteure, die die Interessen der Kinder in Geldern im Blick haben, ihr Wissen, ihre Ideen und Aktionen. Direkt vor der Villa von Eerde, der Heimat von Standesamt und Stadtarchiv, entsteht auf grünem Rasen ein buntes Kinderreich.

Anнемie Pellens, Organisatorin auf Seiten des Gelderner Jugendamtes: „Die Teilnehmer haben viele Mitmachaktionen, kreative Angebote und ein starkes Bühnenprogramm auf die Beine gestellt. Dabei waren sich alle einig: Der Rathauspark ist genau der richtige Platz, ein solches Kinderfest zu feiern.“

Entsprechend willkommen heißt Bürgermeister Ulrich Janssen die Gäste: „Ich freue mich schon auf die Veranstaltung, bedanke mich bei allen Akteuren und wünsche den Kindern richtig viel Spaß.“ Eine besondere Einladung richtete die Stadt Geldern an die Arbeitsgemeinschaft zur Aufstellung eines Gelderner Jugendparlaments. Die Mitglieder wollen den Tag nutzen, um sich vorzustellen und möglichst viele Kontakte zu knüpfen.

Mit ihren Ständen und Angeboten dabei sind diesmal das Jugendamt der Stadt Geldern, die Familienbildungsstätte Geldern-Kevelaer, die Fördervereine der Kitas Drachen-



höhle, am Rodenbusch und Steprat-her Weg, die Familienzentren Geldern, der Jugendamtselternbeirat, der Kindergarten Arche Noah, die Katholischen Kindergärten Sankt Lucia Walbeck, Sankt Georg Kapellen, Sankt Antonius Pont und Sankt Antonius Hartefeld, der Neukirchner Erziehungsverein, das Kinderhaus, „In der Schanz“, die Kita „Lummerland“ der Lebenshilfe, das Don-Bosco-Haus, der Förderkreis Sankt Michael, die Heilpädagogische Kita Sankt Michael, die integrative Kita Sankt Barbara, der Sprachheilkindergarten Pont, der Waldorfkindergarten, die Kolpingfamilie, die Beratungsstelle für Kinder, Jugendliche und Erwachsene,



das Familienzentrum „Mittendrin und Miteinander“, die Ehe-, Familien- und Lebensberatung, Klaus Lesch vom ADAC und die Verkehrswacht, die Jugendfeuerwehr und UNICEF. Für eine musikalische Mitmachlesung zum Bilderbuch „Elefantenpups“ sorgt Autorin Heidi Leenen und für den richtig guten Ton stehen die Musiker der Kreismusikschule Geldern und die Bläserklasse des Lise-Meitner-Gymnasiums bereit. Aktionen, bei denen die Kinder ihr Geschick und Können testen und unter Beweis stellen können, gibt es reichlich. Zum Beispiel beim Kistenklettern, bei dem es mitunter hoch hinausgeht. Die Kinder sind eingeladen, schöne

Dinge zu basteln oder auch nach Herzenslust neue Dinge auszuprobieren. Anнемie Pellens: „Ich bin sehr beeindruckt vom Ideenreichtum unserer Teilnehmer. Jeder hat an seinem Stand eine besondere Überraschung oder Aktion für die Kinder vorbereitet. Es wird ein richtig schöner und bunter Kindermarkt werden.“ Damit dabei die Konzentration nicht nachlässt, gibt es selbstverständlich auch Getränke und etliche Leckereien. Infos satt über die vielen Facetten der Jugendarbeit in Geldern runden das Angebot im Rathauspark ab.

Der Eintritt in die bunte Kinderwelt ist selbstverständlich frei.



Den Bürgermeister wäh



hilfsbereit



kreativ



authentisch

Ulrich Janssen

Geboren 27.04.1961 in Geldern

Familienstand

verheiratet seit 1989, vier Kinder

1981 Abitur in Geldern und
Zivildienst beim THW

1981 bis 1988
juristisches Studium
in Bayreuth und Münster

1989 erstes juristisches Staatsexamen und Wahl
in den Rat der Stadt Geldern
(stellvertretender Fraktionsvorsitzender der
CDU)

1991 zweites juristisches Staatsexamen

1991 wissenschaftlicher Mitarbeiter
beim Bundestag

1992 Eintritt als Jurist bei der Stadt Neuss
und Ernennung zum Rechtsrat;
Büroleiter des Neusser Stadtdirektors
und Bürgermeisters

1996 Ernennung zum Oberrechtsrat

1999 Ernennung zum städtischen
Rechtsdirektor

2002 Leitung des Amts für
Wirtschaftsförderung der Stadt Neuss

2003 Wirtschaftsdezernent der Stadt Neuss

2004 Wahl zum Bürgermeister in Geldern

2009 Wiederwahl zum Bürgermeister
in Geldern



aufmerksam



mutig



zielorientiert



13. September

Gu



glaubwürdig



bürgernah



durchsetzungsstark



sympathisch



kooperationsfähig



vertrauensvoll



kompetent



zukunftsfähig



gesellig



t für Geldern



Ulrich Janssen
Bürgermeister

Bitte wählen gehen am 13. September

Der 13. September 2015 ist ganz sicher ein besonderer Sonntag. Ein Wahlsonntag steht vor der Tür und die Wählerinnen und Wähler entscheiden sowohl über den künftigen Landrat des Kreises Kleve als auch darüber, wer in Geldern zur Bürgermeisterin oder zum Bürgermeister gewählt wird.

Wählen darf, wer die drei folgenden Bedingungen erfüllt:

- Sie sind 16 Jahre oder älter.
- Sie haben mindestens seit 16 Tagen vor dem Wahltag den Hauptwohnsitz in Geldern.
- Sie besitzen die deutsche Staatsangehörigkeit oder die eines anderen EU-Landes.

Bevor es soweit ist, sind einige Fristen zu beachten: Bis zum 27. Juli konnten Wahlvorschläge für die Kandidaten eingereicht werden. Die Wahlbenachrichtigungen werden zwischen dem 10. und 15. August verschickt. Darin ist auch vermerkt, in welchem Wahllokal man seine Stimme abgeben sollte. Hier vermeldet das Rathaus übrigens eine Änderung gegenüber den früheren Standorten: In Lüllingen ist das Wahllokal nun nicht mehr im Feuerwehrgerätehaus sondern im Pfarrheim.

Sollte man am Wahltag verhindert sein, hilft die Möglichkeit der Briefwahl weiter. Die kann mit der Wahlbenachrichtigungskarte beantragt werden. Georg Finck vom Wahlamt der Stadt Geldern: „Selbstverständlich stehen mein Kollege Alexander Gey und ich auch zum persönlichen Gespräch dazu zur Verfügung. Wir werden aber auch direkt auf der Titelseite der Internetpräsenz der Stadt Geldern (www.geldern.de) die Möglichkeit einrichten, per Mausclick zum Briefwahlantrag zu kommen. Telefonisch kann die Briefwahl nicht beantragt werden.“

Auch hier gibt es eine Frist:

Bis Freitag, 11. September, 18 Uhr,
kann die Briefwahl beantragt werden.

Weitere Fragen beantwortet das Wahlamt, das in den Räumen des Bürgerbüros am Issumer Tor 36 eingerichtet wurde. Zu erreichen sind die Mitarbeiter unter Telefon 02831 – 398106 oder per Mail an wahl@geldern.de.

Die Öffnungszeiten des Wahlamtes:

Montag bis Donnerstag von 8 bis 17 Uhr,

Freitag von 8 bis 12.30 Uhr

Samstag von 10 bis 12 Uhr.

Noch eine Besonderheit:

Sollte keiner der Kandidaten bei der Bürgermeisterwahl mehr als 50 Prozent der Stimmen erhalten, gibt es eine Stichwahl am Sonntag, 27. September. Auch dann gilt: Gehen Sie bitte wählen!

Für das Amt des Bürgermeisters in Geldern haben sich bislang drei Kandidaten beworben, die WIR inGELDERN ihnen hier im Bild vorstellt.

Es ist angekündigt, dass die CDU ebenfalls einen Kandidaten nominiert, was bis zum 27. Juli auch noch problemlos möglich ist. Der Berichterstattung in anderen Medien war zu entnehmen, dass Sven Kaiser, 43 Jahre alt, verheiratet, Vater von drei Kindern und wohnhaft in Veert, als Kandidat für die Christdemokraten ins Rennen um den Chefessel im Gelderner Rathaus einsteigt. Bei Redaktionsschluss von WIR inGELDERN war der erforderliche Wahlvorschlag allerdings noch nicht eingereicht, so dass wir ihn an dieser Stelle leider nicht präsentieren können. Wir bitten um Verständnis.

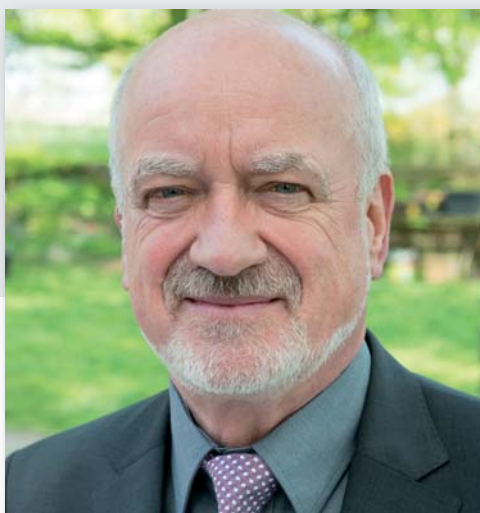
Bereits gemeldet sind die folgenden Kandidaten:



Ulrich Janssen

geboren 1961 in Geldern
verheiratet, vier Kinder
wohnhaft in Geldern

Parteizugehörigkeit: CDU
kandidiert aus der Position des amtierenden
Bürgermeisters
Fragen? ulrich-janssen@t-online.de



Jörg Grahl

geboren 1950 in Altena
verheiratet, zwei Kinder
wohnhaft in Kapellen

Parteizugehörigkeit: SPD
kandidiert für SPD, Die Grünen, die Piraten
und die Linken
Fragen? info@joerg-grahl.de



Hanneke Hellmann

geboren 1950 in Schoonhoven, NL
verheiratet, vier Kinder
wohnhaft in Veert

parteilos
kandidiert als freie Bewerberin

Fragen? hannekehellmann@googlemail.com



Gelderner Sommer

2015

Es ist Freitag!
Es ist Sommer!
Es ist Geldern!

Noch bis zum 18. September!

Gelderner Sommer, immer freitags, immer live!

Der Gelderner Sommer 2015 ist in diesem Jahr mit voller Kraft gestartet! Das Wetter hat es gut gemeint mit der Open Air Veranstaltungsreihe der Gelderner Gastromomen und des Stadtmarketings Geldern.

Von den 14 geplanten Veranstaltungen stehen im August und September noch genau sieben an.

Die Freunde des Schlagers kommen auf ihre Kosten, wenn Schlagerstar Aleks Schmidt am 7. August bei Männleins Biergartenparty die Gäste mit Dance, Party Style und Partymusik unterhält. Legendär ist seine Bierkistentour mit der er auch schon mehrfach im Schwarzen Pferd zu Gast war.

Am 21. August findet das Musiker Sommerfest am Schwarzbrenner mit Rough 'n' Ready und Lazlo statt. Die Band Rough 'n' Ready muss man wohl im Gelderland nicht vorstellen. Sie sind die Kompetenz, wenn es um gute Partymusik und Spielfreude geht.

Eine tolle Ergänzung dazu ist die Band Lazlo. Die Musik der drei Herren reicht von Fusion bis Texas Blues, von Stratocaster-Held bis Paulaner Rockbrett. Abstecker führen zu un-



Sophie Knops. überrascht mit einem Gitarrenspiel à la Ben Howard oder Andy McKee, einer weichen Stimme und selbst komponierten, englischen Songs aus einer Mischung von Folk, Pop

und Blues, in denen sie ihre Erlebnisse und Gefühle verarbeitet.

Als weitere Frontfrau kann man an diesem Abend Insa Reichwein alias 'Pinski' erleben. Ehrliche Songs und eine energiegeladene Stimme ziehen das Publikum in ihren Bann. Ein Who's Pinski Konzert bleibt noch lange im Ohr, denn das Können des Quartetts, Sympathie und Spaß überzeugen auf der Bühne und schaffen eine unvergessliche Atmosphäre. Davon konnte man sich bereits beim geldernsein Festival 2014 überzeugen.

Zu den Terminen im September liegen leider noch nicht alle Details vor, man darf sich aber am 4. September auf KULT-Live mit Rockabilly Music an der Gaststätte KULT auf der Issumer Straße freuen.

Zu Live Musik und Flammlachs lädt Egbert Groterhorst am 11. September in den Linden-Wintergarten ein. Das gastronomische Finale des Gelderner Sommers findet am 18. September in der Kochschule Kipouros in der Glockengasse statt, das seit kurzem auch als Dimis Restaurant bekannt ist. Dort serviert der Küchenchef „Jazz mit Geschmack“!

Das komplette Programm des Gelderner Sommers liegt bei der Stadt Geldern und in allen beteiligten Gaststätten sowie bei der Sparkasse Geldern aus.

Alle Veranstaltungen beginnen um 20 Uhr. Der Eintritt ist frei!



Die Rocking Roosters liefern den Sound und die United Linedancers Niederrhein tanzen dazu, wenn am 14. August „Country auf der Boeckelt“ auf dem Programm steht. Der gemütliche Abend vor dem Festzelt auf der Boeckelt lockt seit Jahren sein Publikum mit guter Musik und flotten Tanzvorführungen.

vermuteten musikalischen Zielen, dem „Personal Jesus“ oder „Urlaub im Dreadlock-Land“.

Eine Woche später, am 28. August ebenfalls am Schwarzbrenner findet die „Ladies Night“, statt. Wirtin Gabi Engelke hat in den vergangenen Jahren viele musikalische Ladies und ihre Musik präsentiert.

**WERBERING
GELDERN**

GELDERN
Die LandLebenStadt.

**Sparkasse
Krefeld**

Haus Boeckelt

Neue Leitungsstruktur sehr erfolgreich

Nachdem Natalie Lindner im Januar die Leitung der Pflege übernommen hat, änderte sich die gesamte Führungsstruktur im Bereich Pflege, mit Ausnahme der Wohngruppe „Mühlenturm“. Diesen Bereich leitet bereits seit geraumer Zeit Monika Bäcker. Neu ist jedoch, dass sie die Stellvertreterin von Frau Lindner ist.

Die Wohnbereichsleitung der Gruppe „Schloss Haag“ hat der Altenpfleger Marc Meurer übernommen und die Leitung des Wohnbereichs „Villa von Eerde“ obliegt jetzt dem Altenpfleger Thomas Schneppendahl. „Beide Herren arbeiten völlig neu in dieser Funktion und sind auch noch nicht so lange im „Haus Boeckelt“ beschäftigt,“ erklärt Pflegedienstleitung Natalie Lindner, „machen aber einen Superjob. Das Konzept „Hand in Hand“ hat sich bereits bei der letzten MDK-Prüfung bewährt.“

„Die Umstrukturierung des Pflegebereichs und die gleichmäßige Verteilung der Verantwortung auf alle Leitungs- und Fachkräfte stellt sich nach nunmehr sieben Monaten als gelungen und sehr erfolgreich dar.“ stellt die Einrichtungsleitung Ute Wilmsen fest. „Ein schöner Nebeneffekt ist auch, dass durch diese intensive Zusammenarbeit das gute Betriebsklima weiter gefördert wird.“



Wohnbereichsleitung
"Schloss Haag"
Marc Meurer



Einrichtungs- und
Geschäftsleitung
Ute und Rainer Wilmsen



Wohnbereichsleitung
"Villa von Eerde"
Thomas Schneppendahl



stellvertretende
Pflegedienstleitung
& Wohnbereichsleitung
„Mühlenturm“
Monika Bäcker



Pflegedienstleitung
Natalie Lindner



Geführte Besichtigungen sind jederzeit möglich!
Lessingstraße 6 - 8 · 47608 Geldern
Bürozeiten: Mo. bis Fr. von 8.00 - 16.00 Uhr

Telefon 0 28 31 / 43 41
Telefax 0 28 31 / 8 9115

Internet www.hausboeckelt.de
e-mail haus-boeckelt@t-online.de

IN GELDERN MOBIL

sicher • bequem • schnell

de Geldersche



NiersExpress



Regional-
und StadtBus



TaxiBus



AnrufSammelTaxi



**Städtische Dienste
Verkehrsbetrieb**



Städtische Dienste Geldern · Verkehrsbetrieb · Issumer Tor 36 · D-47608 Geldern

Nahverkehrs-Info: 0 28 31 / 398 777

www.stadtlinie-geldern.de · eMail: verkehrsbetrieb@geldern.de

Ein Klavier, ein Klavier ...!



Eine erfreuliche Spende der Sparkasse Krefeld ermöglichte es jetzt, dass sich die Astrid-Lindgren-Schule einen lang gehegten Wunsch erfüllen konnte: Für die Außenstelle der Schule in Geldern-Veert konnte ein E-Piano angeschafft werden. So trägt die Sparkassen-Spende dazu bei, dass sowohl der Musikunterricht als auch schulische Feiern in Veert künftig instrumental begleitet werden können. Kurz vor den Sommerferien konnte Pascal Verheyen, Leiter der Sparkassen-Filiale Veert (re.), das Instrument an den Schulleiter Karlheinz Kleingrotte (li.) übergeben. Die Schülerinnen und Schüler überzeugten sich sogleich von der Klangvielfalt des schönen Instruments und bedankten sich dafür mit einem kleinen Ständchen.

Lesekönig 2015 in der Sparkasse gekürt!

Auch in diesem Jahr fand der von der Sparkasse Krefeld organisierte Lesewettbewerb in den Gelderner Grundschulen statt. Die Jury bestand aus Gundula Keuck (Buchhandlung Keuck), Repräsentanten der Niederrheinnachrichten und einem Team der Sparkasse in Geldern. Mit viel Engagement in den Schulen beim Vorlesen und Präsentieren der Bücher wurde in jeder Schule ein Lesekönig ermittelt. Bei der Siegerehrung im Anton-Roeffs-Saal der Sparkasse in Geldern, wurde unter allen Lesekönigen Lewin Fleurkens von der St. Michael Grundschule zum Sieger gekürt. Stolz präsentiert er seine Urkunde und den Stift mit der goldenen Krone vom Juwelier Martin Link. Der Schulsieger wurde durch ein Quiz zu den ausgewählten Büchern ermittelt. Der erste Platz ging an die St. Michael Grundschule Geldern. Die gelesenen Bücher sowie die durch Finanzcenterleiter Patrick Tekock übergebenen Preisgelder spendete die Sparkasse aus dem PS-Zweckertrag.



Golfclub Schloss Haag 20 Jahre jung:

Nach dem Turnier zur „Tea-Time“

Kinder, wo ist die Zeit geblieben? Das mag sich wohl so mancher Golfreund in Geldern gedacht haben. Und dennoch ist es so: Der Golfclub Schloss Haag e.V. feierte sein 20jähriges Bestehen. Nach der Gründung 1995 wurde der Spielbetrieb zunächst auf einigen provisorischen Spielbahnen aufgenommen, bevor im April 1997 die ersten neun Löcher fertiggestellt wurden. Ab Juni 1997 konnte endlich auf allen 18 Bahnen rund um das altherwürdige Schloss Haag gespielt werden. Mit der Übernahme der Anlage durch Betreiber Thomas Wirth Ende 2008 erlebte sie einen „Schub nach vorne“, vor allem durch die Intensivierung der Platzpflege sowie durch den Bau eines Kurzplatzes mit 6 Löchern und einer Indoor-Anlage, so dass sie immer öfter zum Ziel von Gastspielern wird.

Mit einem stimmungsvollen Galaabend sowie bei gutem Essen und ebenso guter Musik wurde - umrandet von Turnieren, bei denen der Spaßfaktor im Vordergrund stand - zünftig gefeiert. Präsident Ralf Kohl und sein Festausschuss erhielten zu Recht viel Lob für die gelungenen Veranstaltungen.



Mit historischen Schlägern und Bällen und ganz im Stil der 1930er Jahre schlugen die Spieler vom Golfclub Schloss Haag Geldern e.V. zum Jubiläum auf. Stilgerecht traf man sich anschließend zur „English Tea Time“.



**Jeden
ersten Sonntag
im Monat
großes Frühstücksbuffet
von 9.00 - 11.00 Uhr**

Um Reservierung wird gebeten.
pro Person 14,90 €

Ingenhaag
Café & Eis

Josefstr. 1 | 47608 Geldern-Veert | Tel. 02831 1347262
www.cafe-ingenhaag.de



Die Volksbank an der Niers wird an allen von Filialzusammenlegungen betroffenen Ortschaften weiterhin mit SB-Angeboten präsent sein. Diese sollen an attraktiven Standorten eingerichtet werden.

Die zahlreichen Gespräche und Diskussionen, das gezeigte Engagement für die Infrastruktur des eigenen Wohnortes sowie die Aussicht auf attraktive Standorte für die Geldausgabeautomaten: All das würde die Volksbank jetzt zuversichtlich stimmen, dass ihr Service künftig so in Anspruch genommen wird, dass er sich rechnet.

Janhsen unterstrich mit Blick auf die zukünftigen Herausforderungen die Notwendigkeit der geplanten Zukunftsmaßnahmen.

Bei der Bargeldversorgung wird künftig noch stärker auf Nutzung der Automaten gesetzt, um den hohen und steigenden Kosten der Bargeldlogistik zu begegnen. Darüber und über weitere Umsetzungsschritte zur Filialzusammenlegung und Einrichtung der neuen SB-Stellen werden die Mitglieder und Kunden vor Ort persönlich frühzeitig und umfassend informiert.

„Gemeinsam können wir Zukunft gestalten“, fasste Janhsen seine Ausführungen zusammen und ergänzte: „Wir setzen auf Tradition und gesellschaftlicher Überzeugung weiterhin auf Selbstverantwortung, Selbsthilfe und Selbstverwaltung! Darauf können Sie sich verlassen!“



Gelderns schönster Platz im Grünen – Unser Biergarten im Schloss Haag

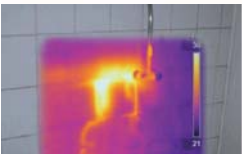


Restaurant Kloibers im Schloss
Bartelter Weg 8 (Schloss Haag) · Geldern
T 02831 924425 E info@kloibers.com
www.kloibers.com

- Rohrbruchortung**
- Gebäudethermographie**
- Kopterthermographie**
- Photovoltaikthermographie**



Ohne Farbe, keine Lösung.





An der Seidenweberei 6
47608 Geldern

Tel.: 028 31 / 9 77 96-0
info@cuervers.com

www.cuervers.com

Liebe Freunde des gepflegten Spuks,

Geister haben einen etwas anderen Zeitbezug, da rennt nix davon. Deshalb reagiere ich nur noch auf ganz wichtige geschichtliche Ereignisse.

So ein historischer Moment ist jetzt in Geldern gekommen. Vier Bürgermeisterkandidaten! An so einen Andrang auf diesem Posten kann sich doch nicht einmal mein Freund Dr. Ralf G. Jahn erinnern, der ja sonst immer mit historischem Senf dabei ist. Und um die Sensation perfekt zu machen: Ich möchte mich auch um den Posten bewerben, vielleicht kann ich meinen Helm noch vor dem CDU-Kandidaten in den Ring werfen.

Ich kann alle Eigenschaften der Kandidaten auf mich vereinen: Ich bin frei, kreativ und unabhängig wie Uli, spontan, politisch unbelastet und gesamteuropäisch wie Hanneke, ein erfahrenes Schlachtross wie Jörg und...? Die Eigenschaften des CDU-Kandidaten kenne ich noch nicht. Außerdem bin ich auch kein IT-Experte. Da will ich mal bei aller Bescheidenheit den Mund nicht so voll nehmen.

Nur, ich gehöre zur Gattung der Gespenster und Untoten, die gibt es in der Politik zwar auch immer wieder, aber man spricht nicht gern darüber. Vielleicht kann da das Europäische Parlament mal eine Quote einführen.

Sollte also auf eurem Wahlzettel ein merkwürdig unscharfer Kreis erscheinen, macht da euer Kreuz. Achtung Wahlversprechen: dann wird alles besser in Geldern

Euer Carlos de las Casamatas

se han olvidado de lo en
la torre del molino

Ihr dürft mich Casí nennen!

www.facebook.com/Carlos.Casamatas

Zur Erinnerung:

Als 2011 ein Paranormales Forscherteam die Kasematten unter dem Mühlenturm untersuchte, war auf Digitalfotos ein geheimnisvoller Schatten zu erkennen. Seit dem geht man in paranormalen Forscherkreisen davon aus, dass unter dem Mühlenturm ein Geist seine Heimat gefunden hat. Weitere Nachforschungen festigten diese Annahme. Indizien sprechen dafür dass es sich um einen spanischen Landsknecht handeln könnte, der im Jahr 1713 bei der Eroberung Gelderns durch die Preussen sein Leben gelassen hat.

Die Redaktion des Stadtmagazins WIR inGELDERN griff diesen Gedanken auf und gab dem Geist den Namen „Carlos de las Casamatas“, der Geist aus den Kasematten.

(Seine Freunde dürfen ihn Casí nennen!)

www.kempkens-fronz.de
 Zeppelinstr. 12 · 47608 Geldern

Digital- und Großformatdruck

Infoabend am Dienstag, 25. August, im Bürgerforum:

Schulterschluss half: LEADER-Millionen für die Region

Als hätte man es nicht ohnehin schon gewusst: Der Niederrhein ist eine leistende Landschaft. Und doch ist es nun etwas ganz anderes, wenn eine Expertenjury des Landes Nordrhein-Westfalen dieses Prädikat verleiht. So ganz von allein gelang dies freilich nicht. Die Städte Geldern, Kevelaer, Nettetal und Straelen haben es gemeinsam geschafft. Ihre sorgsam konzeptionierte Bewerbung der Region im Rahmen des Wettbewerbs für die LEADER-Förderung überzeugte die Fachleute in NRW und nun wurden die Partner-Kommunen tatsächlich als „Leistende Landschaft“ eingestuft. Mit erheblichen finanziellen Folgen: Für die Förderperiode bis 2020 stehen für die Region 2,7 Millionen Euro als maximal 65 Prozent-Förderung für Projekte zur Verfügung. Im Klartext: Zusammen mit dem erforderlichen Eigenanteil in Höhe von mindestens 35 Prozent ergibt das ein regionales Finanzvolumen von über vier Millionen Euro.

„Ich möchte mich bei allen Beteiligten, deren Arbeit unser Konzept erst ausmacht, sehr herzlich für die konstruktive Zusammenarbeit bedanken. Ohne die Mitarbeit engagierter Bürgerinnen und Bürger



Gute Zusammenarbeit – gut für die Region: Über die Zusage der Expertenjury freuten sich (von links) Harald Purath (Straelen), Hans-Josef Bruns (Kevelaer), Ulrich Janssen (Geldern) und Dietmar Sagel (Nettetal).

wäre dieser Erfolg, der uns attraktive Entwicklungsmöglichkeiten einräumt, nicht möglich gewesen“, erklärte Gelderns Bürgermeister Ulrich Janssen.

Damit spielt er darauf an, dass die Bürger unmittelbar an der Erarbeitung der Entwicklungsstrategie beteiligt wurden. Eben die war für die letztlich erfolgreiche Bewerbung unerlässlich. Darin wurden Stär-

ken, Schwächen, Themen und Herausforderungen der Region genau untersucht und schließlich fünf Handlungsfelder für die zukünftigen Projekte abgeleitet. Beispielhaft geht es bei LEADER um Projekte zur Gewinnung von Fachkräften, um neues Wohnen, Nahversorgung, Zukunft der Dörfer, Demografischen Wandel und Klimaschutz.

Entscheiden über Förderungen wird allerdings keine Behörde, sondern ein Verein, der sich „Lokale Arbeitsgruppe“, kurz LAG, nennt. Bewerben können sich alle Personen, Vereine, Organisationen und Unternehmen unter der Voraussetzung, dass das Projekt die regionale Zielsetzung unterstützt.

„Wir sind im regen Austausch mit der Bezirksregierung und dem Land NRW und hoffen, dass die LAG im Januar nächsten Jahres die Arbeit aufnehmen kann“, zeigt sich Tim van Hees-Clanzett von der Wirtschaftsförderung der Stadt Geldern zuversichtlich. Somit könnten Projekte ab dem nächsten Jahr bei der LAG beantragt werden. Das Besondere daran bleibt die Bürgerbeteiligung. Ulrich Janssen: „Ich lade alle Interessierten herzlich zu einer Infoveranstaltung am Dienstag, 25. August, ab 18 Uhr im Gelderner Bürgerforum am Issumer Tor 36 ein.“ Fragen beantwortet schon jetzt Tim van Hees-Clanzett, der im Rathaus erreichbar ist unter Telefon 02831 – 398272. Infos im Netz auf www.geldern.de unter Telefon 02831 – 398272. Infos im Netz auf www.geldern.de unter „Wirtschaft & Bauen“.



**Ab September
auf 1700 qm!!!**

Sport & Mode

**Wir freuen uns auf
Ihren Besuch!**

**INTERSPORT®
DORENKAMP**

Sport- und Freizeit Dorenkamp GmbH
Burgstraße 13-15 · 47608 Geldern



Denk positiv
Think positive
Denk positief

Liebe Leserinnen und Leser!

Wir sind zum einen Bürger in der Kommune und wir leben zum anderen gleichzeitig in einer der größten fusionierten Kirchengemeinde des Bistums Münster. Seit vielen Jahren ist unsere Pfarrgemeinde mit ihren Ortschaften in einem langen und nicht immer einfachen Veränderungsprozess.

Das Bistum Münster hat alle Pfarreien aufgefordert, einen Pastoralplan zu entwickeln, um die Gemeinden für die Zukunft gut aufzustellen. Dies hat der Pfarreirat einstimmig angenommen und beschlossen, eine Steuerungsgruppe zu bilden, die den Prozess begleitet. In dieser Gruppe, in der ich auch mitarbeiten darf, engagieren sich ehrenamtliche Vertreter des Pfarreirates, des Kirchenvorstandes, einige engagierte Katholiken aus der Gemeinde und unser leitender Pfarrer Arndt Thielen. Ähnlich wie in einem Unternehmen denkbar stellt sich die Gemeinde Maria Magdalena Zukunftsfragen wie:

„Wo stehen wir?“

„Wo wollen wir hin?“

„Was ist unsere Kompetenz?“ und

„Welche Ressourcen stehen uns zur Verfügung?“

Durch meine Arbeit als Unternehmensberaterin und Businesscoach gehört es zu meinem beruflichen Alltag, Menschen und Unternehmen in Veränderungen zu begleiten. In Unternehmensentwicklungen ist es wichtig und effektiv, möglichst viele Beteiligte mit einzubeziehen – vom Arbeitgeber, über Mitarbeitervertretungen bis zu den Angestellten. Dies ist auch das Ziel der Aktion: „Entwicklung eines Pastoralplans für unsere Pfarrei“. Ihre Meinung ist wichtig! Um möglichst viel Feedback aus der Gemeinde zu bekommen, ist unter anderem ein Fragebogen entwickelt worden, der von Menschen in Geldern und seinen Ortschaften ausgefüllt werden kann. Dazu sind Sie alle herzlich eingeladen. Ein Fragebogen ist erhältlich in jeder Kirche der Pfarrgemeinde und auch auf www.st-mariamagdalena-geldern.de. Ausgefüllt zurückgeben können Sie diesen Fragebogen in jeder Kirche in den verschiedenen Ortschaften der Pfarrgemeinde, aber auch bei den im Fragebogen genannten Adressen. Wir freuen uns, wenn Sie die Pfarrgemeinde unterstützen, damit der Pastoralplan möglichst nah auf die Bedürfnisse der Menschen hier in Geldern ausgerichtet werden kann. Ich denke positiv, weil ich glaube, dass das Gemeindeleben, dort wo ein jeder von uns lebt und sich wohlfühlt, sowohl in der Kommune als auch in der großen Pfarrgemeinde, lebendig gestaltet werden kann. Danke für Ihr und Euer Engagement.

Herzliche Grüße

Ulla Jockweg-Kemkes

Lebenswertes Geldern! Meine Verantwortung.



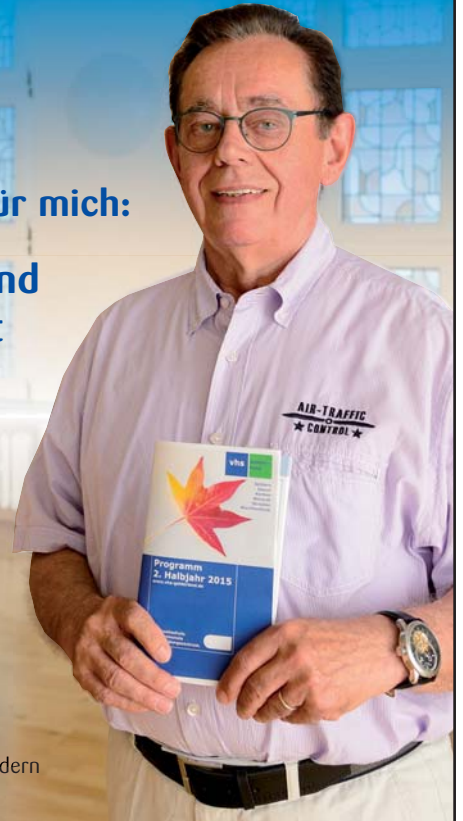
Das bedeutet für mich:

**Klimaschutz und
Nachhaltigkeit
in der
Weiterbildung
zu integrieren**

Günter Marciniak,
VHS Direktor



Eine Aktion der Stadt Geldern



**Blumen-
schmuck
zu jedem Anlass**

Am Friedhof 6
Haupteingang
47608 Geldern
Tel. 0 28 31 / 45 30
Fax 0 28 31 / 45 78

Reinigung von Solaranlagen Sauberkeit, die Geld verdient!

Weiter Leistungen unseres zertifizierten Fachbetriebs:
Unterhaltsreinigung · Glas- und Rahmenreinigung · Teppich- und Polsterreinigung
Bauabschlusreinigung · Industrie- und Maschinenreinigung · Reinigung von Natur- und Kunststeinböden

Ihre Vorteile:

- optimale Energieausbeute
- Erhöhung der Lebensdauer
- Kosten sind steuerlich absetzbar
- Flecken- und streifenfreie Trocknung
- Reinigung ohne Chemie
- und viele mehr ...

aktiv^{plus}
Kompetente Lösungen machen den Unterschied

aktivplus Dienstleistungs GmbH
Zeppelinstraße 18 · 47608 Geldern
Tel.: 02831- 9736909 · Fax: 9736910
info@aktiv-plus.eu · www.aktiv-plus.eu



„Criminale“-Preis für Hartefelder Illustratorin

Lisa Hänsch erhält den Hansjörg-Martin-Preis

Ein junges, freches Mädchen verhalf der gebürtigen Hartefelderin Lisa Hänsch zu einer besonderen Ehre. Die 26-Jährige erhielt den „Hansjörg-Martin-Preis 2015“. Benannt ist der Preis nach dem deutschen Krimiautor, der auch Vorlagen für „Tatort“ schrieb. In dem Fall von Lisa Hänsch ist der Tatort Büsum. Dort fand die Criminale 2015 statt, das Festival der deutschsprachigen Krimiliteraten. Das freche, blonde Mädchen, das für den Preis verantwortlich ist, ist Penny Pepper. Das ist eine Figur, die Lisa Hänsch als Illustratorin des Kinderbuchs „Penny Pepper - Alles kein Problem!“ von Autorin Ulrike Rylance gestaltet hat. „Die Figur ist so wunderbar“, sagt Hänsch begeistert. Sie sehe sich aber nicht als Künstlerin, denn immerhin müsse sie als Illustratorin darauf eingehen, was der Verlag gerne hätte. „Bei Penny hatte ich alle Freiheiten. Ein Traum für eine Illustratorin“, sagt die 26-Jährige glücklich. Umso wertvoller ist der Preis für sie, weil Penny wirklich ihr eigenes Ding ist. Entstanden sind die ersten Skizzen erst auf Papier, später am Computer. „Es war unglaublich viel Arbeit“, sagt die ehemalige Hartefelderin, die jetzt in Brühl bei Köln lebt und arbeitet. Acht Stunden täglich verbringt sie am Schreibtisch, um das zu tun, was sie sich schon immer gewünscht hat: Kinderbücher illustrieren. Nach Kindergartenzeit und Grundschule in Hartefeld, dem Abschluss an der Realschule an der Fleuth dem Fachabitur und einem Praktikum beim Gelderner Grafiker Elmar van Treeck, ging es für sie an die Fachhochschule nach Münster zum Designstudium mit Schwerpunkt Illustration. „Ich wusste, dass ich

in den Bereich Kinderbuch will“, sagt Hänsch. Vorbilder sind für sie der Erfinder von „Petersson und Findus“, Sven Nordqvist, und Alexander Steffensmeier mit Kuh Lieselotte. „Wenn ich ehrlich bin, bin ich da so reingerutscht“, sagt sie im Nachhinein. Aber nicht zuletzt verlangte der Weg in den Traumberuf auch eine gewisse Hartnäckigkeit. Drei Jahre hintereinander war sie auf Buchmessen unterwegs, um sich bei Verlagen vorzustellen. „Nie hat sich einer gemeldet“, erinnert sie sich an die Anfänge und zeigt Verständnis. „Da kommt eine 23-Jährige, von der willst du erst einmal wissen: Kann die auf Kritik eingehen? Liefert die pünktlich?“ Im vierten Jahr ging es dann endlich los. „Auf einmal hatte ich ein Buch, und hat man erst einmal einen Fuß in der Tür, dann geht es.“ Ein Traumjob also, der kein Traum blieb. Und mit den Illustrationen von Penny Pepper und Albert Zweistein hatte sie sogar zwei persönliche traumhafte Aufträge. Penny Pepper ist als Geschichte der Feder von Ulrike Rylance entsprungen. Ob sie denn schon einmal daran gedacht hat, zu schreiben und zu zeichnen? „Im Studium mussten wir das“, erinnert sich Lisa Hänsch. „Aber es hat mir nie so viel Spaß gemacht, wie das Illustrieren. Autor ist ein eigener Beruf. Vielleicht bleibe ich einfach beim Zeichnen.“ Und wenn sie darüber spricht wirkt sie sehr zufrieden und glücklich. ■



Herzlich Willkommen

Lassen Sie sich begeistern von der modernen deutschen Küche mit saisonal wechselnder Speisekarte.

Softige Steaks, frischer Fisch und ausgesuchte vegetarische Gerichte werden täglich frisch zubereitet mit besten Produkten aus der Region.

Freuen Sie sich auf hausgemachte Nudeln, eigene Soßenkreationen und selbstgebackene Brote. Für jeden Geschmack ist etwas dabei.

Genießen Sie die Zeit für ein gutes Essen mit der Familie, mit Freunden und Bekannten in angenehmer Atmosphäre.

Daniel Thomas und sein Team freuen sich auf Ihren Besuch.

*Öffnungszeiten:
Unsere Küche kocht für Sie:*

■ **Montag, Mittwoch, Donnerstag, Freitag und Samstag:**
à la Carte ab 17.30 Uhr

■ **Sonntag:**
à la Carte von 12.00-14.30 Uhr
und à la Carte ab 17.30 Uhr

■ **Dienstag:**
Ruhetag



Issumer Straße 72 | 47608 Geldern
www.thomas-restaurant.de
02831 - 9760600 | info@thomas-restaurant.de

Hartefeld feiert vom 4. bis 8. September Kirmes

Mit Konzert der „Oedingschen Jonges“

„So ein Kirmesprogramm stemmt man in Hartefeld nur gemeinsam“, ist sich Friedhelm van de Laak sicher. Der Vorsitzende des Spielmannszuges „Blau-Weiß“, der in diesem Jahr aus Anlass des 60jährigen Vereinsjubiläums der „Blau-Weißen“ selbst die Festkette zur Kirmes tragen wird, wirkt sichtbar zufrieden über die Partnerschaft mit der Sankt Antonius Schützenbruderschaft aus Hartefeld. Gemeinsam gehen beide Vereine die Kirmes im Dorf an, die traditionell am ersten Septemberwochenende gefeiert wird. Und Winfried Rinass, Brudermeister der Bruderschaft, bestätigt: „Wir haben uns überlegt, der Spielmannszug feiert das Jubiläum und wir steuern ein Schützenfest dazu bei. Nun hoffen wir, dass die Menschen mit uns die Kirmes feiern werden.“



Wollen am Hartefelder Geschichtsstein die Geschichte der Kirmes weiterschreiben: Die Mitglieder des Festausschusses für die Hartefelder Kirmes mit den beiden Vorsitzenden Friedhelm van de Laak (2. von links) und Winfried Rinass (rechts)

Ganz besonders gilt dies für den rockigen Auftakt. Hier präsentieren die Vereine, unterstützt von der Volksbank an der Niers und von WIR inGELDERN, am Freitag, 4. September, die Partyband „Oedingsche Jonges“. Die Jungs aus Uerdingen bringen gepflegte Beats auf die Bühne im Festzelt am Hartefelder Marktplatz. Gecover werden Songs von den Ärzten, den Kölsch-Krachern BAP, Brings, und den Hühnern, von Udo Lindenberg und Westernhagen und ganz sicher von den Toten Hosen. Die Karten zur Partynacht „WIR rocken Hartefeld“ kosten im Vorverkauf 10 Euro. Tickets gibt's bei Gabi Kisters, die unter Telefon 0151 15135984 erreichbar ist. Bestellungen sind auch per Mail möglich an antoni-us@blauweiss-hartefeld.de. Das komplette Kirmesprogramm in Netz: www.blauweiss-hartefeld.de.

„Tag der offenen Tür“ am 6.9. an der Burgstraße:

Digitalfunk für THW-Fahrzeuge



Freuen sich auf viele Gäste beim „Tag der offenen Tür“ am 6. September: Die Freunde des THW-Ortsverbandes Geldern, hier bei der Einweihungsfeier an der Burgstraße.

Die Möglichkeit, mit Digitalfunk kommunizieren zu können, hat der Ortsverband Geldern des Technischen Hilfswerks (THW) realisiert. Nicht nur das ist eine willkommene Neuigkeit beim THW, das am Sonntag, 6. September, ab 10 Uhr zu einem „Tag der offenen Tür“ in seine Räume an der Burgstraße einlädt. Hierzu sind alle interessierten Bürger herzlich eingeladen.

Wie Gregor Bieker mitteilt, konnten nun alle THW-Einsatzfahrzeuge mit digitalem Fahrzeugfunk ausgestattet werden, nachdem der Gelderner Ortsverband schon vor etwa einem Jahr Handfunkgeräte erhalten hatte. Gregor Bieker: „Der Mannschaftstransportwagen des technischen Zuges erhielt sogar eine Zweitbesprechungseinrichtung. So können wir das Fahrzeug als sogenannte kleine Leitstelle einsetzen. Drei Doppelladestationen sorgen dafür, dass wir die Reserveakkus der Handfunkgeräte immer laden können.“ Neben analogen Funkgeräten können jetzt die Besatzungen aller Einsatzfahrzeuge uneingeschränkt das Digitalfunknetz nutzen.

KOMFORT ERLEBEN

Die Tischlerei Frank Untermann ist Mitglied der Kooperation KOMFORT ERLEBEN und der Handwerkskooperation BAU MANUFAKTUR NIEDERRHEIN.

Tischlerei Untermann

...mehr Wohnkomfort für Ihr Leben

Am Nierspark 8 · 47608 Geldern · Tel.: 0 28 31 - 98 81 48

Ihr Wohlfühl-Haus

Roland Borgmann
Krankengymnast / Physiotherapeut

Weseler Str. 16
(Vogt-von-Belle-Platz)
47661 Issum

www.ihr-wohlfühl-haus.de

BABYGYMNASTIK

Fröhliche Babys sind gesunde Babys!

Gymnastik, die Spaß macht, für Eltern und Kind (ab 10. Woche).

Spielerische Anbahnung von Bewegungen nach dem Bobath-Konzept.

Kursleiterin: Katrin von Os
Kindertherapeutin /
Trageberaterin

Kurszeiten
Montags 09:30 - 10:30 Uhr

Preise
2 Schnupperstunden 20,- €
5er-Karte 45,- €
10er-Karte 80,- €

Anmeldung
T. 02835 1480 oder via Email
roland.borgmann@t-online.de

Seit über 50 Jahren steht unser Fachbetrieb für solide Kompetenz, herausragende Qualität und seriöse, preisleistungsorientierte Serviceangebote rund um Bodenbeläge.

Peter Dicks
Teppich, Parkett, Linoleum, Estrich, Holztreppe
50 Jahre Kompetenz & Qualität für Bodenbeläge

Schulstraße 47 · 47608 Geldern-Veert
Telefon 02831/3881 · Fax 02831/7969
e-Mail fussbodentechnik-dicks@t-online.de
www.fussbodentechnik-dicks.de

Falls Sie befürchten, dass das Schleifen Ihres Holzfußbodens mit stundenlangem Hausreinigen verbunden ist, so können Sie nun unbesorgt sein!

STAUBFREIES SCHLEIFEN von Parkettböden

Am 12. September:

Veert feiert am Martinsbrunnen



Viele Überraschungen für kleine Gäste bringt „Mac der Clown“ mit zum Veerter Brunnenfest.

Auf einen schönen Spätsommerabend hofft der Heimat- und Verschönungsverein Veert für das Veerter Brunnenfest am Samstag, 12. September. Um 18 Uhr beginnt die Party am Martinsbrunnen im Ortszentrum und das Team um den Vorsitzenden Josef Dicks sorgt mit tatkräftiger Unterstützung durch die schon bekannte „Veerter Schufflertruppe“ wieder für ein Programm mit Musik, Unterhaltung und bester Verpflegung.

Das Veerter Brunnenfest entstand zum 750-jährigen Bestehen der Ortschaft Veert im Jahr 2007 nach der Fertigstellung des Martinsbrunnens. Wie Franz-Josef Spolders mitteilt, wird auch diesmal wieder der Luftballon-Künstler Marc Ledwig, besser bekannt als „Mac der Clown“, mit dabei sein. Die Kevelaerer Sängerin Monika Voss, die aus ihrem großen Repertoire an Stimmungs- und Unterhaltungsliedern schöpfen kann, soll den feierfreudigen Gästen einheizen. Franz-Josef Spolders: „Natürlich gibt es auch wieder die Weinstube und die Cocktaillbar. Die Küche kann in Veert ruhig kalt bleiben. An unserem Grill und am Reibekuchenstand wird für alle hungrigen Partygäste gesorgt.“ ■

Anzeige

Gut zu wissen ...

Praxistipps, Wissenswertes und Informationen von
Werner Rau Spezialist für Energiesparende Heiztechnik und den Erlebnisraum Bad aus Geldern

Hinein ins Duschvergnügen!

Noch nie wurden Bäder mit so viel Überlegungen und Herzblut geplant wie heute. Die hohe Aufmerksamkeit hat der Raum verdient, ist er doch für immer mehr Menschen der liebste Rückzugsort in den eigenen vier Wänden. Mit einer Regendusche kann der Benutzer entscheiden, ob er sich eine sanfte, kräftige oder tropische Regenschauer gönnt. Verschiedene Strahlarten lassen sich zu vorgeprogrammierten Choreografien aus Wassertemperatur und -menge kombinieren. Für das morgendliche vitalisierende Duschenerlebnis oder eine entspannende Dusche am Abend. Multifunktionsduschen zur Rücken- und Nackenmassage lösen Verspannungen und sorgen für höchsten Wohlfühlgenuss. Auch lassen sich manche Duschen in eine Dampfdusche umwandeln. Es reinigt den Körper, öffnet die Poren, verbessert das Hautbild und ist zudem wohltuend und entspannend. Wer mag, kann eine Licht- oder Aromatherapie in der eigenen Dusche genießen. Leise Entspannungsmusik rundet das Erlebnis ab.

Ebenereidige Duschen, leicht zu reinigen- de Oberflächen und bequem bedienbare Armaturen gehören nicht mehr nur in das Pflichtprogramm für Seniorenbäder. Auf die damit verbundenen Annehmlichkeiten will kein Badbesitzer mehr verzichten – zumal sich intelligente Funktion und schickes Design schon lange nicht mehr gegenseitig ausschließen. Neben der Erfüllung von Komfort-Wünschen spielen auch ökologische Aspekte eine wichtige Rolle. Mit Hilfe von Verwirbelungstechniken und durch die Zufuhr von Luft wird der Wasserverbrauch reduziert, ohne dass der Komfort leidet. Clever, sparsam und schön – das ist Duschgenuss von heute.



Duschgenuss

Ein erlebnisreicher Sommertag geht zu Ende. Ein letztes Glas Wein auf der Terrasse, eine erfrischende Wellnessdusche – ein perfekter Tag!

Heiztechnik & Bäder
RAU
Leistungsstark

Gottlieb-Daimler-Straße 7
47608 Geldern
0 28 31 / 9 44 23
www.rau-24.de





Im Sommer bis zu 78 % weniger Wärmeaufnahme an Fenstern

WÄLBERS

raum&ausstattung



BAU MANUFAKTUR NIEDERRHEIN

Wenn's COOL werden soll !!

Hartstraße 26 - 47608 Geldern
Tel.: 0 28 31. 20 06
www.waelbers-raumausstattung.de

KINDER

ADTV Kindertanzwelt

Minis in Motion ab 3 Jahren **Maxis in Motion ab 6 Jahren**

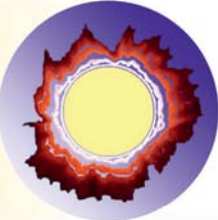
Vereinbart jetzt eure Schnupperstunde

02831-991050
Walbecker Str. 180, 47608 Geldern
www.axmann-die-tanzschule.de



Dietmar Krebber

- Vor-Ort-Energieberater (BAFA)
- zertifizierter PassivhausPlaner
- KfW-Effizienzhaus-Experte
- Energieberater für Baudenkmale





- Energieberatung nach BAFA
- Fördermittelberatung & Baubegleitung
- Beratung & Planung von Niedrigenergiehäusern und Passivhäusern

Klumpenweg 23 · 47608 Geldern
Tel.: 0 28 31 - 51 57 oder 0173 - 90 80 557
Dietmar.Krebber@Vor-Ort-Energieberater.net

Wohlfühlen & sparen!



Andreas Böhm
energie natürlich nutzen
Meisterbetrieb

- Klima- u. Lüftungsanlagen
- Holzbefeuerung
- Gas- und Öltechnik
- Kaminanierung
- Flüssiggasanlagen
- Solaranlagen
- Photovoltaik
- Wärmepumpen
- H₂O-Aufbereitung
- Energieberatung
- Haustechnik

www.boehm-energie.de

47608 Geldern | Gräfenalstr. 40 | Tel. 0 28 31 - 13 38 13

Der Urlaubsflieger startet nicht

Der Urlaub ist gebucht und die Koffer gepackt, aber der Flieger in den Süden hebt nicht ab. Was nun?

In einem solchen Fall kann die EU-Fluggastverordnung helfen. Die Verordnung gilt für Linien- und Charterflüge einer EU-Fluggesellschaft mit Abflug oder Flugziel in der EU. Für sog. Billigflieger gilt die Verordnung auch.

Gestrandete Fluggäste können je nach Dauer der Verspätung und Entfernung des Flugziels verschiedene Ansprüche geltend machen:



Guter Rat vom Rechtsanwalt

Bei Verzögerungen des gebuchten Fluges von mehr als zwei Stunden bei Flügen bis 1500 Kilometer, mehr als drei Stunden bei Flügen bis 3500 Kilometer und mehr als vier Stunden für längere Strecken müssen die Fluggesellschaften kostenlos Verpflegung anbieten und notfalls eine Hotelübernachtung.

Bei Verspätungen ab fünf Stunden können die Passagiere zwischen einer Rückerstattung des Flugpreises oder einem Rückflugticket bei Anschlussreisen wählen.

Bei einer Überbuchung erhalten am Flughafen zurück gelassene Passagiere 250 Euro für Flüge bis 1500 Kilometer, 400 Euro für Flüge bis 3500 Kilometer und 600 Euro für längere Strecken.

Wenn Flüge kurzfristig gestrichen werden und eine Reservierung dafür vorlag, steht den Reisenden erstmals eine Entschädigung in gleicher Höhe zu. Dies gilt nach der Rechtsprechung auch für Verspätungen von mehr als drei Stunden.

Die höheren Ausgleichszahlungen gelten nicht wie bisher nur für Linienflüge, sondern auch für Charterflüge. Die Entschädigung ist auch dann zu zahlen, wenn der Flug mehr als drei Stunden verspätete am Zielflughafen landet. Bei einem Flug mit einer Zwischenlandung kommt es auf die Verspätung am Zielflughafen an, nicht auf die Ankunft am Zwischenziel.

Der Teufel steckt auch hier wieder im Detail, so dass Sie in jedem Fall anwaltliche Hilfe in Anspruch nehmen sollten.

Jürgen Verhoeven
Rechtsanwalt
Ostwall 1
47608 Geldern
Tel.: 02831 5177



Am 13. September in Hartefeld:

„Applaus, Applaus“ für den Jugendgottesdienst



Zu einem Jugendgottesdienst lädt die Kirchengemeinde St.-Maria-Magdalena für Sonntag, 13. September, in die Hartefelder St.-Antonius-Kirche ein. Ab 10.30 Uhr erwartet die Gläubigen durchaus aller Altersschichten eine Messgestaltung mit modernster Technik, wie beispielsweise Beamer oder auch E-Gitarren, wie Gabi Clancett aus Venum verrät: „Schon wiederholt haben wir in Hartefeld Jugendgottesdienste veranstaltet, zuletzt unter dem Titel ‚Applaus, Applaus‘. Der Gottesdienst wird von den Jugendlichen selbst vorbereitet, mit viel Musik und besinnlichen Texten“, so Gabi Clancett, die gemeinsam mit ihren ehrenamtlichen Mitstreitern erneut auf eine volle Kirche in Hartefeld hofft. ■

Der Gottesdienst wird von den Jugendlichen selbst vorbereitet, mit viel Musik und besinnlichen Texten, so Gabi Clancett, die gemeinsam mit ihren ehrenamtlichen Mitstreitern erneut auf eine volle Kirche in Hartefeld hofft. ■

Mit Livesendung im ZDF-Fernsehgarten:

Chor 1847 Geldern sang in Frankenthal

Einen netten Tourgruß übersandte der Chor 1847 Geldern, der beim „Stroh-hutfest“ in Frankenthal in Rheinland-Pfalz ein umjubeltes Konzert gab. Direkt auf dem Marktplatz sangen die Gelderner ein über einstündiges Programm mit populären Chören unter der Leitung von Theo Büren. Zum Ausflugsprogramm gehörte außerdem eine Planwagenfahrt ins Weinbaugebiet bei Bad Dürkheim, sowie Besuche im Dom zu Speyer und im Technikmuseum. Auch die Schlossruine Heidelberg wurde besichtigt und selbstverständlich sahen sich die Gelderner Gäste die Stadt genau an. Zum Abschluss erlebten alle einen weiteren Höhepunkt: Eine Livesendung im ZDF-Fernsehgarten in Mainz.



Salon Ursula Kind im Gesundheitszentrum

Seit mehr als 30 Jahren in Geldern
Clemensstraße · 47608 Geldern
Telefon 02831 / 3907200

Geöffnet: Montag 9:00 - 14:00 Uhr
Dienstag bis Freitag 9:00 - 18:00 Uhr
Samstag 8:30 - 13:00 Uhr

⇒ Großes Angebot an Stauden
⇒ Regelmäßige Palettenangebote



Holländisches Blumen-Center

Alte Heerstraße 22 · 47608 Geldern-Veert · Tel.: (02831) 6415 · Fax: (02831) 80546

Öffnungszeiten: Mo. - Fr.: 08.30 Uhr - 18.30 Uhr, Sa.: 09.00 Uhr - 14.00 Uhr, So.: 10.00 Uhr - 12.00 Uhr

Lumler

MÜHLENWEG 2c
47608 GELDERN
FON 0 28 31-56 27
FAX 0 28 31-8 09 46

Seit 1877
+ Kox
Maler und Glaser

- Malerarbeiten
- Glaserarbeiten
- Fassadengestaltung
- Tapezierarbeiten
- Vollwärmeschutz
- Bodenverlegung



info@lumlerundkox.de · www.lumlerundkox.de

Lenzen's Gemüsekorb

Obst, Gemüse und Jungpflanzen

...auch aus eigenem Anbau

Gartenbau

Werner Lenzen

...Frische rundum gesund

Auf den Wochenmärkten:

Geldern: Di. + Fr.
Walbeck: Do.
Nieukerk: Fr. nachm.

Hofverkauf, Geldern-Veert, Wettener Straße 59, Tel. 02831/9772257

Montag-Freitag 8.30-12.30 + 14.30-18.00 Uhr, Samstag 8.30-13.00 Uhr

26. und 27. September am Marktweg:

Kunsterlebnis bei der „Herbst-Art“

Auf der Suche nach den wirklich schönen Dingen im Leben entstand die „Herbst-Art“ erstmals 2012 und geht nun bereits in die vierte Auflage. Nachdem die Ausstellung zum Auftakt überwiegend Künstler aus der Region präsentierte, weist sie nun schon internationale Beteiligung auf, ohne freilich den lokalen Bezug zu verlieren. Geblieben ist das Dutzend. Zwölf Künstlerinnen und Künstler sind dabei und die ungeheure Vielfalt der Exponate, der verwendeten Materialien und Arbeitsweisen der Aussteller verspricht auch diesmal wieder Spannung und Abwechslung. Ganz gewiss außergewöhnlich sind die Skulpturen und Zeichnungen der bereits verstorbenen Ulla H'loch-Wiedey, die die Stadt Hattingen bereits gesondert würdigte.

Umrahmt wird die Ausstellung von einem musikalischen Programm, zu dem der Chor „art



& weise“ mit Konzerten am Samstag (15.30 Uhr) und Sonntag (12.30 Uhr) beiträgt. Voraussichtlich mit dabei sind auch die Bergsteigerfreunde Janickes, Peter Girstmair und Martin Gratz, die aus Osttirol mit Saxophon und Trompete anreisen, sowie Ludger Wirsig aus Postdam an Klavier, Hang und Gubal. Selbstverständlich für die „Herbst-Art“: Das Ausstellungs-Café und viel Gutes, dargeboten vom Team des Gelderner Biomarktes. Der symbolische Eintritt kostet 2 Euro. Alle Infos – vor allem alle Künstler

im Netz: www.herbst-art-geldern.de. ■

Neue Spielgeräte für den Adolf Kolping Kindergarten

„Ab auf die Rennbahn“ schallt es durch den Adolf Kolping Kindergarten in Geldern. Die neuen Fahrzeuge für den Außenbereich des Kindergartens konnten pünktlich zum Start der warmen Sommertage in Betrieb genommen werden. Möglich gemacht hat dies die großzügige Unterstützung der Volksbank an der Niers. Die Kindergartenleiterin Elisabeth Bollen freut sich gemeinsam mit Markus Bexte, Geschäftsstellenleiter der Volksbank in Geldern, und natürlich allen Kindern über die neuen Spielgeräte. Besonders die Kinder haben lange auf die Fahrzeuge gewartet – bei der Spendenanfrage wurde ein selbstgemaltes Bild der Kinder von der Außenrennbahn eingereicht.



Spaß mit den neuen Spielfahrzeugen: Kindergartenleiterin Elisabeth Bollen und Markus Bexte, Volksbank an der Niers, im Kreise der munteren Kindergartenkinder. (von links)

Anstoß am Freitag, 18.9., 19 Uhr:

Gladbachs Traditionself kickt in Vernum



Zumindest „Jünter“ (rechts), das Fohlen mit der Rückennummer Zehn und hauptberuflich Maskottchen von Borussia Mönchengladbach, hat schon Wort gehalten: Die Borussia Traditionself kommt am Freitag, 18. September, nach Vernum. Martin Winkler vom SV „Grün-Weiß“ Vernum, dem Verein mit der anerkannt starken Jugendarbeit, ist schon jetzt hin und weg: „Wir finden das richtig stark.

Unsere Elf wird gegen die Traditionself der Borussia kicken. Anstoß ist um 19 Uhr. Dann ist nicht nur der Grill bei uns heiß!“ Kalte Getränke soll es im Vernumer Stadion auch geben. Und – das weiß die Redaktion auch schon – die kochen da einen prima Kaffee. Initiiert wurde die schöne Aktion vom Förderverein der „Grün-Weißen“. Auf zum guten Fußball nach Vernum. Nicht nur Martin Winkler und „Jünter“ freuen sich über Besuch.

Miteinander!

So soll Geldern sein:

Buntes Leben.

Vitale City.

Lebendige Dörfer.

Echte Gemeinschaft.

Unsere Stadt:

Die Generationenstadt.



JÖRG GRAHL

Richtig für Geldern.



www.Jörg-Grahl.de

Peter Dicks
Teppich Parkett, Linoleum, Estrich, Holztreppen
50 Jahre Kompetenz & Qualität für Bodenbeläge
www.fussbodentechnik-dicks.de
Schulstraße 47, 47608 Geldern-Veert

ALL 4 EVENT
www.all-4-event.de

Wein & Tabakhaus
Inh. Bruno Hüskes
Harttor 29/31 · 47608 Geldern
www.wein-und-tabakhaus.de

www.kempkens-fronz.de
Zeppelinstr. 12 · 47608 Geldern
Digital- und Großformatdruck

SOMMER
augenoptik
hörgeräte
www.sommer-geldern.de
Bahnhofstr. 2a · 47608 Geldern

Sparkasse Krefeld
www.sparkasse-krefeld.de
Markt 12-15 · 47608 Geldern

Volksbank an der Niers
www.vb-niers.de

SPIELWAREN
Laumann
www.spielwaren-laumann.de
Nordwall 65, 47608 Geldern, Tel. 02831-98 82 20

LINDEN STUBEN
Restaurant Lindenstuben
www.restaurant-lindenstuben.de
Stauffenbergstraße 37 · 47608 Geldern

QASY


WIR inGELDERN
alle zwei Monate
kostenlos

11. August, 20 Uhr:

Oper im „Amphitheater“ am Bahnhof



Soll zur Bühne für die „Zauberflöte“ werden: Die Personenunterführung am Gelderner Bahnhof.

Ein durch und durch ungewöhnliches Musikereignis, das aber einen neuen Trend in Geldern setzen könnte, steht am Dienstag, 11. August an. Um 20 Uhr präsentiert die renommierte Sopranistin Désirée Brodka (www.desiree-brodka.com) gemeinsam mit vier Gesangssolisten und einem Streichquartett die bekannte Mozart-Oper „Die Zau-

berflöte“ als sogenannte „Oper im Taschenformat“ in der Personenunterführung am Gelderner Bahnhof. Désirée Brodka: „Bei der Oper im Taschenformat handelt es sich um eine etwa 90-minütige Kurzfassung der Oper, die als klassische Straßenmusik charmant in Szene gesetzt wird. Ich habe mir diese herrlich bunt beleuchtete Personenunterführung, vor allem aber das „Amphitheater“ der Treppenanlage angesehen. Dieser Ort ist wie geschaffen für unser Projekt!“

Veranstaltet wird das ungewöhnliche Ereignis von der Internationalen Stiftung zur Förderung von Kultur und Zivilisation mit Sitz in München und der Stadt Geldern. Rainer Niersmann vom Kulturbüro: „Man darf sogar selbst sein Picknick mitbringen und Sitzplätze gibt es nur auf den Treppenstufen. Mal ein ganz neuer Zugang zur Klassik, den ich nur empfehlen kann.“ Der Eintritt zu so bekannten Arien wie „Der Vogelfänger“, „Dies Bildnis ist bezaubernd schön“ oder auch „Königin der Nacht“ ist frei.

Weitere Vorstellungen 26., 27. und 31. August sowie 1. September

Kinder werden ans Theater herangeführt

Das „Junge Theater für Kinder“, wie es Gelderns Kulturausschuss auf den Weg gebracht hat, kommt prima beim begeisterungsfähigen Publikum an. Beinahe alle Veranstaltungen des Landestheaters Burghofbühne Dinslaken sind ausverkauft. So auch in der Walbecker St.-Luzia-Grundschule.

Mit großem Einfühlungsvermögen, tollen und immer wieder überraschenden Toneffekten gelingt es dem Theaterteam, die Kinder in die faszinierende Welt des Schauspiels zu entführen.

Der Erfolg kommt allerdings nicht von ungefähr. Theaterpädagogin und Regisseurin Anna Scherer stimmt das junge Publikum schon vor dem Stück ein und weckt die Spannung bei den Zuschauern. Auch nach dem Stück spricht sie die entscheidenden Szenen an.

Fortgesetzt wird die Reihe nach den Ferien. Am 26. und 27. August ist die Burghofbühne in der Don-Bosco-Schu-



le zu Gast, am 31. August in der Turnhalle am Haagschen Weg und am 1. September in der Turnhalle der Marienschule Kapellen.

Infos hat Ruth Tellegen, die im Gelderner Rathaus unter 02831-398145 zu erreichen ist.

Mit französischer und britischer Filmkunst:

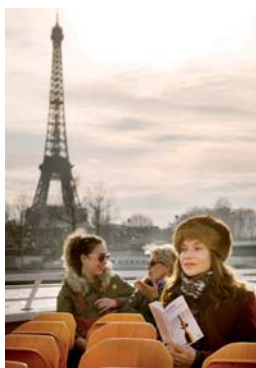
Donnerstag ist Filmzeit-Tag

Vom leichten französischen Film mit Humor und großen Gefühlen, wie er vor allem im deutschen Kinopublikum viele Freunde hat, bis hin zu einer meisterlich gelungenen Charakterstudie des Malers William Turner reicht das Spektrum, das die „Filmzeit“ des Kunstvereins im August und im September abdeckt.

Am Donnerstag, 27. August,

zeigt das Herzogtheater an der Gelderstraße den Marc Fitoussi-Streifen „Sehnsucht nach Paris“ mit Isabelle Huppert, Jean-Pierre Darroussin und Michael Nyqvist in den

Lebt noch allein ihre „Sehnsucht nach Paris“ aus. Aber das soll sich für Brigitte (Isabelle Huppert) noch ändern.



Hauptrollen. Es ist die Geschichte der Viehzüchterin Brigitte, der an der Seite ihres bodenständigen Ehemanns Xavier nicht viel Platz für Glamour und Amusement bleibt. Die attraktive Landfrau reist heimlich nach Paris, um sich in ein romantisches Abenteuer zu stürzen. Was Brigitte nicht weiß: Ihr Ehemann ist ihr nachgereist. Nun muss das Paar entscheiden, was Liebe, Vertrauen und viele Erinnerungen noch wert sind. Karten für dieses Kinovergnügen kosten je 8 Euro.

Am Donnerstag, 17. September

geht es in „Mr. Turner – Meister des Lichts“ um William Turner, der die Malerei für alle Zeiten verändert hat. So, wie in der britischen Filmbiografie von Regisseur Mike Leigh hat das Publikum den Arbeitsalltag eines Künstlers noch nicht gesehen. Ein preisgekröntes Werk mit Timothy Spall, Paul Jesson und Dorothy Atkinson in den Hauptrollen

Karten gibt's für 9 Euro, wie immer direkt an der Kasse des Herzogtheaters.

Theaterreihe startet am 3. September:

Die Dinge meiner Eltern

Ein anrührendes Theatererlebnis, bei dem der eine oder andere Gast in der Aula im Lise-Meitner-Gymnasium wohl an selbst erlebte Dinge denken wird, erwartet das Gelderner Publikum zum Auftakt der neuen Kulturringstaffel. Am Donnerstag, 3. September, sieht sich Gilla Cremer in ihrer eigenen Produktion „Die Dinge meiner Eltern“ mit einem Problem konfrontiert: In der Rolle der Tochter Agnes steht sie im Haus ihrer verstorbenen Eltern. Hier ist sie aufgewachsen, hier haben Vater und Mutter 60 Jahre lang gewohnt – nun muss es geleert werden. An jedem Gegenstand scheint noch so viel Leben zu hängen, ein vertrauter Geruch oder eine Geschichte! Behalten? Verschenken? Verkaufen? Wegwerfen? Erinnerungen an die Familie und die eigene Kindheit springen aus Schubladen und Schränken. Agnes stolpert über Briefe und Tagebücher, die nicht für sie bestimmt waren. Gefühle, die die Kindheit in den

„Einfach aufräumen“ wird schwierig. Agnes findet Erinnerungen an die eigene Kindheit.

60er und 70er Jahren begleiten. Ein ergreifender Auftakt der Kulturringreihe, zu dem Karten im Preisrahmen von 9 bis 13,50 Euro erhältlich sind. Ermäßigungen sind möglich. Oder vielleicht zum Beginn der Serie doch ein Abo? Das wird im Preisrahmen von 45,50 bis 76 Euro angeboten. Auskunft im Kulturbüro des Gelderner Rathauses unter Telefon 02831-398444 (Mail: kultur@geldern.de).



Sonntag, 20. September:

„Das kleine Gespenst“ eröffnet das Kindertheater



Mit einem Klassiker startet das Kindertheater am Sonntag, 20. September, in seine neue Staffel: Die Burghofbühne Dinslaken bringt das Theaterstück „Das kleine Gespenst“ nach dem gleichnamigen Kinderbuch von Otfried

Preußler auf die Bühne der Aula im Lise-Meitner-Gymnasium. Um 15 Uhr hebt sich der Vorhang für die Geschichte, in der sich das kleine Gespenst ärgert, weil es immer nur für eine Geisterstunde im alten Schloss spuken darf. Wie gern möchte das kleine Gespenst etwas erleben im

Städtchen Eulenberg. Aber dazu müsste die Uhr im Rathausturm verstellt werden. Als schon alle Hoffnung verloren scheint, erleben die jungen Theatergäste (ab vier Jahre) und ihre Begleiter eine Überraschung...

Karten zu diesem spannenden Spaß gibt es bereits für vier Euro im Kulturbüro des Gelderner Rathauses. Oder man entscheidet sich gleich für das Abo. Das kostet für alle vier Stücke 12 Euro und man kann zusätzlich „Peterchens Mondfahrt“ am 13. Dezember, „Der Zauberlehrling“ am 24. Januar und „Noah und der große Regen“ am 28. Februar besuchen.

Infos unter Telefon 02831 – 398444.

Englisches Sommertheater am 9. September:

Shakespeares „The Merchant of Venice“

Shakespeare in der englischsprachigen Originalversion und dazu noch „open air“ – dafür empfiehlt sich niemand so überzeugend, wie die American Drama Group Europe: „We are an english theater group that performs over 1000 shows a year,“ erklärt die Gruppe dem staunenden Theaterfan, der sich selbst einen Eindruck verschaffen sollte. Möglich ist dieses ganz besondere Theatererlebnis am Mittwoch, 9. September, ab 19 Uhr in der nicht minder besonderen Kulisse des Innenhofes von Schloss Haag. Diesmal macht die Theatergruppe bereits zum 17. Mal Station in Geldern und gibt Shakespeares „The Merchant of Venice“. Die Komödie verquickt zwei Motive: Die Geschichte der drei Kästchen, zwischen denen die Freier eines Mädchens zu wählen haben und die Geschichte zwischen dem reichen Kaufmann Antonio und dem raffinierten Juden Shylock. Der Kunstverein Gelderland empfiehlt warme, wetterfeste Kleidung und Sitz-



Liefert die malerische Kulisse für englisches Theater: Schloss Haag.

kissen. Die Zufahrt ist nur über die Kapellenstraße möglich. Tickets sind für 18 Euro plus Vorverkaufsgebühr zu haben. An der Abendkasse kosten sie 21 Euro. Ermäßigungen sind jedoch möglich, zum Beispiel für Schülergruppen ab 10 Personen. Näheres wissen die bekannten Vorverkaufsstellen Bücher Keuck und Bücherkoffer Derrix oder die Niederrhein-Nachrichten am Marktweg.

premio Reifen+Autoservice

Professioneller Service rund ums Auto!

Wir beraten Sie gerne und freuen uns auf Ihren Besuch.

Reifen Dercks GmbH · Zeppelinstr. 39 · 47608 Geldern
Tel.: 0 28 31-8 64 66 · www.dercks-reifen.de · www.dercks-tuning.de

Unsere GENUSSWELT



WEIN & TABAK GENUSSWELT | WEIN- & TABAKHAUS HÜSKES

Hartort 29/31 · 47608 Geldern · Tel. 02831/2462
info@wein-und-tabakhaus.de · www.wein-und-tabakhaus.de

visser-dach.de

Dächer sind unsere Visitenkarte



☎ 0 28 31-88834

100 TOP
Dachdecker
Deutschland · Kooperation

Notdienstnummern:

Ärztlicher Notdienst

Kreis Kleve 01 80 - 5 04 41 10

Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst

01 80 - 5 98 67 00

Info-Zentrale für Vergiftungsfragen

02 28 - 1 92 40

Krankenhaus Geldern

0 28 31 - 39 00

Diese Apotheken helfen Ihnen am Wochenende

Für die Daten bedanken wir uns bei „cuypers apotheken“
www.cuypers-apotheken.de

(Änderungen vorbehalten)

August 2015

Samstag, 1. August

Löwen-Apotheke, Straelen

Sonntag, 2. August

Rathaus-Apotheke, Kevelaer
Markt-Apotheke, Straelen

Samstag, 8. August

Barbara-Apotheke, Geldern
Dom-Apotheke, Xanten

Sonntag, 9. August

Martinus-Apotheke, Veert
Mühlen-Apotheke, Kempen

Samstag, 15. August

Stern-Apotheke, Kevelaer

Sonntag, 16. August

Adler-Apotheke, Straelen
Urbanus-Apotheke, Winnekendonk

Samstag, 22. August

Stern-Apotheke, Kevelaer

Sonntag, 23. August

Galenus-Apotheke, Geldern

Samstag, 29. August

Gelderland-Apotheke, Geldern

Sonntag, 30. August

Stern-Apotheke, Kevelaer
Adler-Apotheke, Sonsbeck

September 2015

Samstag, 5. September

Kapuziner-Apotheke, Geldern

Sonntag, 6. September

Löwen-Apotheke, Issum
Löwen-Apotheke, Straelen

Samstag, 12. September

Hubertus-Apotheke, Sevelen
Adler-Apotheke, Straelen

Sonntag, 13. September

Südwall-Apotheke, Geldern

Samstag, 19. September

Linden-Apotheke, Walbeck

Sonntag, 20. September

Dorf-Apotheke, Walbeck

Samstag, 26. September

Urbanus-Apotheke, Winnekendonk

Sonntag, 27. September

Kapuziner-Apotheke, Geldern
Kuhtor-Apotheke, Kempen

Der Wochenmarkt... ...immer eine Idee frischer

Jeden Dienstag und Freitag wird das Angebot in der Gelderner Innenstadt durch den Wochenmarkt bereichert. Der Gelderner Wochenmarkt ist an den Markttagen von 7 bis 13 Uhr geöffnet. Ein begrenztes Marktangebot gibt es auch in den Ortschaften:

Hartefeld samstags von 7 bis 13 Uhr,

Kapellen dienstags, freitags und

samstags von 7 bis 13 Uhr,

Lüllingen samstags von 8 bis 13 Uhr,

Walbeck donnerstags von 7 bis 13 Uhr.

Veranstaltungen im Juni

Highlights

8. bis 9.8.2015

Internationaler Straßenmal- und Straßenmusikwettbewerb

9.8.2015 – 11 bis 18 Uhr

Kunst- und Kreativmarkt
Glockengasse, Geldern

14. bis 16.8.2015 – 14 Uhr

geldernsein Festival
Holländer See, Geldern

Gelderner Sommer

7.8.2015 – 20 Uhr

Aleks Schmidt

Gaststätte Schwarzes Pferd, Geldern

21.8.2015 – 20 Uhr

Rough'n'Ready und Lazla

Gaststätte Schwarzbrenner, Geldern

28.8.2015 – 20 Uhr

Ladies Night

Gaststätte Schwarzbrenner, Geldern

Brauchtum

2.8.2015 – 15 Uhr

Vogelschießen der Boeckelter Bruderschaft
Walbooms Büschchen, Boeckelt

13. bis 18.8.2015 – 19:30 bis 23 Uhr

Schützenfest und Kirmes Boeckelt
Festzelt Danziger Straße, Boeckelt

30. und 31.8.2015 – 10:30 Uhr

Genieler Kirmes

Gaststätte Haus Elspaß, Lüllingen

WirsinG im Treff am Issumer Tor

2.8.2015 – 15 bis 18 Uhr

Gruppe "Immer wieder Sonntag"

3.8.2015 – 10 bis 13 Uhr

Gruppe Malen

3.8.2015 – 18 Uhr

Englisch-Stammtisch

5.8.2015 – 15 bis 18 Uhr

Projekt Wohnen und Leben im Viertel

6.8.2015 – 14 bis 18 Uhr

Gruppe Radfahren

10.8.2015 – 15 bis 18 Uhr

Gruppe Handarbeiten

11.8.2015 – 14 Uhr

Gruppe Radfahren E-Bike

17.8.2015 – 10 bis 13 Uhr

Gruppe Malen

20.8.2015 – 10 Uhr

Briefmarkenfreunde und Interessierte

20.8.2015 – 14 bis 18 Uhr

Gruppe Wandern

24.8.2015 – 15 bis 18 Uhr

Gruppe Handarbeiten

26.8.2015 – 14 Uhr

Sommerfest auf dem Getzemannshof

31.8.2015 – 10 bis 13 Uhr

Gruppe Malen

Sportliches

1.8.2015 – 13 Uhr

Wanderung mit dem Kneippverein
Die Kräuter am Wegesrand - Buschberge
Treff: Parkplatz Stadtverwaltung

1.8.2015 – 14 Uhr

Radtour mit dem ADFC Gelderland
Marktplatz

7.8.2015 – 18 Uhr

Fußballnachtturnier

Sportplatz, Veert

8.8.2015 – 13 Uhr

Nachbarschafts-Fußballturnier

Sportplatz, Veert

8.8.2015 – 13 Uhr

Wanderung mit dem Kneippverein

Mühlentour

Treff: Parkplatz Stadtverwaltung

12.8.2015 – 14 Uhr

Radwanderung mit dem Kneippverein

Markt 17, Geldern

22.8.2015 – 13 Uhr

Wanderung mit dem Kneippverein

Eendenmeer (NL)

Parkplatz Stadtverwaltung, Geldern

22.8.2015 – 15 Uhr

Skate und BMX Event

Sporthalle am Bollwerk, Geldern

29.8.2015 – 13 Uhr

Wanderung mit dem Kneippverein

Strohweg / Talstraße

Treff: Parkplatz Stadtverwaltung

Theater / Kulturelles

11.8.2015 – 20 Uhr

Oper im Taschenformat: Die Zauberflöte

Niersforum am Bahnhof, Geldern

8.8.2015 – 20 Uhr

Lüllingen Rock!

Sportplatz, Lüllingen

13.8.2015 – 20 Uhr

Kabarett im Schützenzelt - Springmaus

Festzelt Danziger Straße, Boeckelt

26. und 27.8.2015 – 9 und 11 Uhr

Junges Theater mit der

Burghofbühne Dinslaken

Don-Bosco-Schule

27.8.2015 – 20 Uhr

Filmzeit – Sehnsucht nach Paris

Herzogtheater, Geldern

29.8.2015 – 9 Uhr

Exkursion des Kunstvereins

Museum Insel Honsbroich

Busbahnhof, Geldern

29.08.2015 – 9:30 Uhr

Theater im Grünen

Fahrradtour mit Gauklern

Start: Marktplatz, Walbeck

16.8.2015 – 18 bis 22 Uhr

Irish Session

Alte Boeckelter Schule, Boeckelt

29. und 30.8.2015 – 13 Uhr

Hallabalooza-Festival

Waldfreibad, Walbeck

31.8.2015 – 9 und 11 Uhr

Junges Theater mit der

Burghofbühne Dinslaken

Turnhalle Haagscher Weg, Geldern

Vorträge / Info

1.8.2015 – 10 bis 18 Uhr

Crash-Kurs für Frauen /

Paare mit Geburtserfahrung

St.-Clemens-Hospital

1.8.2015 – 12 Uhr

Grillfest mit Vortrag

Ev. Gemeindehaus, Heilig-Geist-Gasse 2-4

4.8.2015 – 18 Uhr

Vortrag: Übergewicht

St.-Clemens-Hospital

7.8.2015 – 19 Uhr

Infoabend mit Hausbesichtigung

Geburtshaus am Harttor

9.8.2015 – 13:30 Uhr

Frau trifft Kirche

Ev. Gemeindehaus, Heilig-Geist-Gasse 2-4

12.8.2015 – 19 Uhr

Infoabend mit Kreißsaalführung

St.-Clemens-Hospital,

13.8.2015 – 20 Uhr

Vortrag: Bauchschmerzen im Kindesalter

St.-Clemens-Hospital

17.8.2015 – 19:30 bis 21:30 Uhr

Podiumsdiskussion mit den

Kandidaten zur Bürgermeisterwahl

Kath. Pfarrheim am Kirchplatz, Geldern

24.8.2015 – 20 Uhr

Vortrag: Rückenschmerz

RehaZentrum an der Clemensstraße

25.8.2015 – 9:30 bis 11:30 Uhr

Elternschule - Säuglingsernährung

St.-Clemens-Hospital, Geldern

26.8.2015 – 14 Uhr

Garten und Gärtnern im Alter

Wohnanlage St. Bernardin, Kapellen

26.8.2015 – 14:30 Uhr

Kaffeerunde mit Vortrag

Steprather Mühle, Walbeck

26.8.2015 – 19 Uhr

Vortrag: Minimal invasive Chirurgie

Kleine Schnitte - Große Wirkung

St.-Clemens-Hospital, Geldern

29.8. – 11 bis 18 Uhr

2. Gelderner Selbsthilfetag

Marktplatz, Geldern

Selbsthilfegruppen

21.8.2015 – 15 Uhr

Selbsthilfegruppe „Osteoporose“

St.-Clemens-Hospital, Geldern

Verschiedenes

1. bis 2.8.2015 – 11 Uhr

Internationaler Mittelaltermarkt

Schloss Walbeck, Walbeck

1.8.2015 – 20 Uhr

Waldfest der Freiwilligen Feuerwehr

Eichental am Sportplatz, Pont

1.8.2015 – 20 Uhr

Waldfest der Boeckelter Bruderschaft

Walbooms Büschchen, Boeckelt

2.8.2015 – 11 bis 18 Uhr

Offene Gartenpforte „Blütenrausch“

Grenzlandgarten, Walbeck



Immer eine Idee frischer

Gelderner Wochenmarkt

Dienstag + Freitag, 7.00 – 13.00 Uhr

8.8.2015 – 17 Uhr
Feuerwehrfest
 Feuerwehrhaus, Hartefeld

8.8.2015 – 20 Uhr
Kneipensingen
 Lach- und Weinstube, Geldern

19.8.2015 – 8:45 bis 17:30 Uhr
Tagesfahrt: Straußenfarm
Gemarkenhof in Remagen
 Start am Busbahnhof, Geldern

Veranstaltungen im September

Bürgermeisterwahl

13.9.2015
Bürgermeisterwahl

Highlights

26.9.2015 – 10 bis 16 Uhr
LandLebenMarkt
 Marktplatz

20.9.2015 – 12 bis 17 Uhr
Weltkindertag
 Rathauspark

Gelderner Sommer

18.9.2015 – 20 Uhr
Gelderner Sommer - Jazz mit Geschmack
 Kochschule Kipourus, Geldern

Brauchtum

4. bis 7.9.2015
Kirmes in Lüllingen
 Gaststätte Luyven

4.9.2015 – 20 Uhr
WIR inGELDERN präsentiert:
Partynacht: WIR rocken Hartefeld
Konzert mit „Oedingsche Jonges“
 Festzelt, Hartefeld

5. bis 8.9.2015
Sommerkirmes und Schützenfest
 Haus der Vereine, Pont

6.9.2015 – 11:30 Uhr
„60 Jahre Blau-Weiß Hartefeld“
Musikalischer Geburtstagsfrühschoppen
 Festzelt, Hartefeld

7.9.2015 – 20 Uhr
Großes Hartefelder Schützenfest
 Königsgalaball
 Festzelt, Hartefeld

8.9.2015 – 20 Uhr
Dorfabend
 Festzelt, Hartefeld

12.9.2015 – 18 Uhr
8. Veerter Brunnenfest

WirsinG im Treff am Issumer Tor

2.9.2015 – 15 bis 18 Uhr
Gruppe Gesellschafts- und Kartenspiele

3.9.2015 – 14 bis 18 Uhr
Gruppe Radfahren

6.9.2015 – 15 bis 18 Uhr
Gruppe „Immer wieder Sonntag“

7.9.2015 – 15 bis 18 Uhr
Gruppe Handarbeiten

7.9.2015 – 18 Uhr
Englisch-Stammtisch

8.9.2015 – 14 Uhr
Gruppe Radfahren - E-Bike

14.9.2015 – 10 bis 13 Uhr
Gruppe Malen

15.9.2015 – 18 Uhr
Englisch-Stammtisch

17.9.2015 – 10 Uhr
Briefmarkenfunde und Interessierte

17.9.2015 – 14 bis 18 Uhr
Gruppe Wandern

21.9.2015 – 15 bis 18 Uhr
Gruppe Handarbeiten

28.9.2015 – 10 bis 13 Uhr
Gruppe Malen

Sportliches

5.9.2015 – 13 Uhr
Wanderung mit dem Kneippverein
Groote Heide Straelen / Venlo
 Treff: Parkplatz Stadtverwaltung

6.9.2015 – 9 Uhr
Radtour mit dem ADFC Gelderland
 Marktplatz, Geldern

12.9.2015 – 13 Uhr
Wanderung mit dem Kneippverein
 Parkplatz Stadtverwaltung

16.9.2015 – 14 Uhr
Radwanderung mit dem Kneippverein
 Kneipp-Verein Markt 17

26.9.2015 – 13 Uhr
Wanderung mit dem Kneippverein
Kastanienburg Straelen
 Treff: Parkplatz Stadtverwaltung

Theater / Kulturelles

1.9.2015 – 9 und 11 Uhr
Junges Theater mit der
Burghofbühne Dinslaken
 Turnhalle Marienschule, Kapellen

3.9.2015 – 20 Uhr
Theater: Die Dinge meiner Eltern
 Aula im Lise-Meitner-Gymnasium

5.9.2015 bis 25.9.2015
Ausstellung „Eine Stadt in Trümmern.
Geldern 1944 -1948“
 Bürger Forum am Issumer Tor, Geldern

5.9.2015 – 18 Uhr
Konzert: „Serenade“
 Tonhalle am Boeckelter Weg

5., 6., 12., 13., 19. und 20.9.2015 –
Ausstellung Bogatka
„Transit – zwei Welten“
 Galerie PR8, Veert

6.9.2015 – 17 Uhr
Gospelkonzert
 Heilig-Geist-Kirche, Geldern

8.9.2015 – 18 Uhr
Vortrag: Eduard Mörike deutscher
Lyriker und evangelischer Pfarrer
 Freizeit Center Janssen, Dieselstraße 3

9.9.2015 – 19 Uhr
Englisches Sommertheater auf
Schloss Haag „Merchant of Venice“
 Schloss Haag, Geldern

12.9.2015 – 8:30 bis 17 Uhr
Deutsch-niederländisches Symposium
„1815-2015.
Der nördliche Maas-Rhein-Raum nach
dem Wiener Kongress“
 Bürgerforum am Issumer Tor, Geldern

13. bis 27.9.2015
16. Gelderner TurmStipendium
 Wasserturm am Bahnhof, Geldern

17.9.2015 – 20 Uhr
Filmzeit: „Mr. Turner – Meister des Lichts“
 Herzogtheater

20.9.2015 – 15 Uhr
Kindertheater: Das kleine Gespenst
 Aula im Lise-Meitner-Gymnasium

20.9.2015 – 18 bis 22 Uhr
Irish Session
 Alte Boeckelter Schule

26.9.2015 – 19:30 Uhr
Café musicale
 Tonhalle der Kreismusikschule

26. und 27.9.2015 – 11 bis 18 Uhr
Kunstaussstellung: „Herbst-Art 2015“
 Marktweg 96, Geldern

27.9.2015 – 17 Uhr
Geistliches Konzert: Orgel und Klarinette
 Pfarrkirche St.-Maria-Magdalena

28.9.2015 – 19 Uhr
Classic and More
 Tonhalle der Kreismusikschule

Vorträge / Info

2.9.2015 – 19 Uhr
Vortrag: Sicher fühlen
Selbstuntersuchung der Brust
 St.-Clemens-Hospital, Geldern

4.9.2015 – 19 Uhr
Infoabend mit Hausbesichtigung
 Geburtshaus am Harttor, Geldern

9.9.2015 – 19 Uhr
Infoabend mit Kreißaalführung
 St.-Clemens-Hospital, Geldern

9.9.2015 – 19 Uhr
Offenes Forum:
„Fremd sein in unserer Stadt“
 Ev. Gemeindehaus, Heilig-Geist-Gasse 2-4

14.9.2015 – 20 Uhr
Vortrag: Rückenschmerz
 RehaZentrum Clemensstraße 4

22.9.2015 – 18 Uhr
Vortrag: Outdoor-Relay
Entspannung mit und in der Natur
 Freizeit Center Janssen, Dieselstraße 3

23.9.2015 – 19 Uhr
Info: Franziskus - Papst der Armen
 Pfarrgemeinde St Maria Magdalena

29.9.2015 – 20 Uhr
Lichtbildvortrag von Heinz Bosch:
Geldern und der 1. Weltkrieg
 Tonhalle der Kreismusikschule

Verschiedenes

4.9.2015
Abschlussfest Projekt „Blickpunkte“
 Kindertagesstätte St. Michael, Geldern

5. bis 6.9.2015
Pfarrfest in Kapellen
 Marktplatz, Kapellen

9.9.2015 – 16 bis 20 Uhr
Blutspende
 Geschwister Scholl Schule, Veert

12.9.2015 – 9 Uhr
Altkleidersammlung der KAB

12.9.2015 – 10 bis 13 Uhr
Kinderkleider- und Spielsachenbörse
 Halle Dams, Neerpont

20.9.2015 – 13:30 Uhr
Familienwallfahrt Aengenesch
 Pfarrgemeinde St. Georg, Kapellen

25.9.2015 – 19:30 bis 23:30 Uhr
Wein und Käse -
eine traumhafte Verbindung
 Wein & Tabakhaus Hüskes, Geldern

27.9.2015 – 11 bis 18 Uhr
Offene Gartenpforte „Herbstfinale“
 Grenzlandgarten, Walbeck

30.9.2015 – 08:45 bis 17:30 Uhr
Tagesfahrt: Wuppertal - Besichtigung
des Botanischen Gartens und Kaiser-
wagen-Fahrt
 Busbahnhof

Impressum

WIR inGELDERN

Herausgeber: Kempkens & van Treeck GbR
 Zeppelinstraße 12 · 47608 Geldern
 Tel.: 02831/80088 · Fax: 02831/3539
 eMail: mail@wiringeldern.de
 www.wiringeldern.de

Redaktion: Herbert van Stephoudt
 eMail: mail@wiringeldern.de

Anzeigen: Johannes Kempkens
 Martin Kempkens
 eMail: mail@wiringeldern.de
 Ursula Jockweg-Kemkes
 eMail: ujk@wiringeldern.de

Layout: Elmar van Treeck

Produktion und Vertrieb:
 Kempkens & Fronz Druckform GmbH

Verteilung an die Haushalte in Geldern und Ort-
 schaften durch die Niederrhein Nachrichten

Auflage: 17.100

WIR inGELDERN erscheint 2015, Ausg. 1. am 28.1.
 | Ausg. 2. am 1.4. | Ausg. 3. am 27.5. | Ausg. 4. am
 29.7. | Ausg. 5. am 30.9. | Ausg. 6. am 2.12. |
 Sonderausgabe „**Kulinarisch**“ am 29.4. und 28.10.

Es gilt Anzeigenpreisliste Nr. 1 vom 1.2.2005

Copyright © der Fotos und Texte dieser Ausgabe bei
WIR inGELDERN, den Autoren, der Stadt Geldern,
 den Agenturen, Veranstaltern oder Institutionen.

Ab- oder Nachdruck und elektronische Vervielfälti-
 gung sind nur mit ausdrücklicher Erlaubnis des He-
 rausgebers erlaubt. Die von **WIR inGELDERN** gestal-
 teten, gesetzten und veröffentlichten Anzeigen dür-
 fen nur mit Zustimmung des Herausgebers repro-
 duziert oder nachgedruckt werden.

Für unverlangt eingesendete Text- und Bildvorla-
 gen keine Haftung.

JÖRG GRAHL

Am 13.9. den neuen
 Bürgermeister wählen!
**DER RICHTIGE
 FÜR GELDERN.**

WWW.JÖRG-GRAHL.DE

Coaching | Beratung | Seminare

Ihr **ErfolgsCoach**
 in Beruf und Karriere

 **top3 consult**

Ursula Jockweg-Kemkes
 Zertifizierter Business-Coach BZTB



Tel. 0 28 31 / 13 41 41 www.top3-consult.de

Den Bürgermeister wählen

Ulrich Janssen
Bürgermeister

 **13. September**

Gut für Geldern

www.ulrich-janssen.de